



YILLIK HISOBOT
ANNUAL REPORT 2019



**“Қишлоқ қурилиш банк” акциядорлик
тижорат банкининг 2019 йил якунлари
бўйича ҳисоботи**

**Joint-stock commercial bank "Qishloq
qurilish bank" Annual report 2019.**





CONTENTS:

Кириш сўзи	06
2019 йилги фаолият натижалари	12
“Банк мижоз учун ” тамойили асосида	19
Кредит сиёсати	31
Рискларни бошқариш	44
Ахборот технологиялари тизими	52
Кадрлар сиёсати	58
Банкнинг ривожланиш стратегияси	63
Аудиторлик ҳисоботи	70
Филиаллар манзили	81

МУНДАРИЖА

Foreword	06
Key performance indicators of 2019	12
Behind the principle –“bank for customers”	19
Credit policy	31
Risk management	44
Information technologies	52
Human resources policy	58
Development strategy	63
International audit report	70
Address of branches	81



КИРИШ СЎЗИ

FOREWORD

ЎУРМАТЛИ АКЦИЯДОРЛАР, БАНК МИЖОЗЛАРИ ВА ҲАМКОРЛАР!

Сизларга Акциядорлик тижорат банки “Қишлоқ қурилиш банк”нинг 2019 йил фаолияти натижалари, ҳисобот даврида банк томонидан амалга оширилган ишлар ёритилган ҳисоботи тақдим этилмоқда.

Мамлакатимизда яратилган қулай макроиқтисодий муҳит, банк молия тизимида ислохатларни янада чуқурлаштириш ва кўламини кенгайтириш бўйича қабул қилинган дастурлар ижроси Банк фаолиятининг барқарор ривожланиши учун устувор омил бўлиб хизмат қилмоқда.

Бу борада банк ўзининг 2019 йил давомидаги асосий фаолиятини Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2019 йил 17 январдаги “2017-2021 йилларда Ўзбекистон Республикасини ривожлантиришнинг бешта устувор йўналиши бўйича Ҳаракатлар Стратегияси”ни “Фаол инвестициялар ва ижтимоий ривожланиш йили” да амалга оширишга оид Давлат дастурида белгилаб берилган вазифалар ижросини таъминлашга қаратди.

Хусусан, ўтган ҳисобот йилида Банк ўз фаолиятини капиталлашув даражасини янада оширишга, ресурс базасини мустаҳкамлашга, иқтисодиётнинг устувор тармоқларини тараққий топтириш юзасидан комплекс дастурларни амалга оширишга, инвестицион фаолликни оширишга, қишлоқ жойларда аҳоли учун намунавий

лойиҳалар асосида уй-жойлар қурилишини молиялаштиришга, кичик бизнес ва хусусий тадбиркорлик субъектларини молиявий жиҳатдан қўллаб-қувватлашга қаратган ҳолда барча кўрсаткичларни барқарор бўлиши таъминланди.

Ўз навбатида, банкимиз давлатимиз томонидан амалга оширилаётган иқтисодиётдаги таркибий ўзгартиришларни янада чуқурлаштириш, унинг етакчи тармоқларини жадал модернизация қилиш ҳамда техник ва технологик жиҳатдан янгилаш, қулай ишбилармонлик муҳитини яратиш ва аҳолининг иш билан бандлигини оширишга қаратилган тадбирларида фаол иштирок этди.

Ушбу эришилаётган барча ютуқлар, аввало, Сизнинг, яъни банк акциядорлари, мижозлари ва ҳамкорларининг молия муассасамиз билан ўрнатган узвий, ўзаро ишонч асосидаги ҳамкорлигининг натижаси деб биламиз, ҳамда барчангизга банк жамоасига билдирган ишончингиз ҳамда банк ривожига бевосита қўшаётган улкан ҳиссаларингиз учун самимий миннатдорчилик билдирамиз. Келгусидаги ўзаро ҳамкорлигимизнинг янада самарали бўлишига умид қилиб қоламиз.

Ўрмат билан,
Банк Кузатув кенгаши ва Бошқаруви

DEAR SHAREHOLDERS, CLIENTS AND PARTNERS!

Presenting to your attention a report on results of Joint-stock commercial bank "Qishloq Qurilish Bank" activity for 2019 and its work in the reporting year.

A favorable macroeconomic environment created in our country, implementation of adopted programs to further deepen and scale up reforms in the financial and banking system serve as a prime factor for the sustainable development of the banking sector.

During the year 2019, bank focused its activities to ensure the implementation of the tasks set out in the President Decree of the Republic of Uzbekistan on January 17, 2019 on the implementation of the Action Strategy for the five priority directions of the development of Uzbekistan for 2017-2021 years in the State Program of "Year of Active Investment and Social Development"

In particular, over the previous year, the Bank paid particular attention to additional capitalization improving, reinforce its asset base, implement complex programs on developing priority sectors of economy, increase investment activity, finance housing construction in rural areas, support small businesses and private entrepreneurs and ensured stability of all indexes.

In turn, our Bank took an active part in the events directed at further deepening structural reforms in the economy of our country, intensive modernization and technical and technological regeneration of leading sectors, creation of favorable business environment and increasing the employment of the population.

We consider that all these achievements are first of all a result of co-operation of you, bank shareholders, customers and partners with our financial organization, and express our honest gratitude to all of you for your confidence in the banking community and for your contribution into the development of the bank. We hope that our future cooperation will be more productive.

With kind regards,
Council and Board of the Bank

**"ҚИШЛОҚ ҚУРИЛИШ БАНК" АКЦИЯДОРЛАРИ
ТЎҒРИСИДА 2020 ЙИЛ 1 ЯНВАР ҲОЛАТИГА МАЪЛУМОТ**

Акциядорлар	Акциядорнинг шаклланган банк устав капиталидаги улуши	
	млн.сўмда	фоизда
Йирик акциядорлар	1 073 414,5	99,88
Ўзбекистон Республикаси Давлат активларини бошқариш агентлиги	593 567,6	55,23
Ўзбекистон Республикаси Тикланиш ва тараққиёт жамғармаси	443 125,3	41,23
бошқалар:(2420 та акциядор)	36 731,2	3,42
Жисмоний шахслар - жами (3805 та)	1 278,6	0,12
Жами:	1 074 702,7	100,00

**INFORMATION ABOUT THE SHAREHOLDERS OF JSCB
"QISHLOQ QURILISH BANK" AS OF JANUARY 1, 2020**

Shareholders	Shareholder's share in the authorized capital of the bank	
	thousand UZS	percent
Major shareholders	1 073 414,5	99,88
State Assets Management Agency of the Republic of Uzbekistan	593 567,6	55,23
Fund for Reconstruction and Development of Uzbekistan	443 125,3	41,23
Others: (two thousand four hundred twenty shareholders)	36 731,2	3,42
Individuals - total (3805)	1 278,6	0,12
Total:	1 074 702,7	100,00





2019 ЙИЛГИ ФАОЛИЯТ НАТИЖАЛАРИ

ACTIVITY RESULTS FOR 2019

Ҳисобот йилида банкнинг ликвидлилик, ишончлилик, тўловга қобилиятлилик каби қатор асосий кўрсаткичлари барқарорлигини таъминлашга қаратилган сиёсатидан келиб чиқиб бир қатор ижобий ва самарали натижаларга эришилди ва банкнинг молиявий ҳолати янада яхшиланиб, барча устувор кўрсаткичларнинг бажарилиши таъминланди.

Натижада, 2019 йил якуни бўйича банкнинг умумий капитали ҳажми йил бошига нисбатан 210,7 млрд.сўмга ўсиб, 1 445,9 млрд сўмни ташкил этди. Шужумладан, банк устав капитали миқдори 1 074,7 млрд сўмни ташкил этди.

Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2017 йил 12 сентябрдаги ПҚ-3270-сон “Республика банк тизимини янада ривожлантириш ва барқарорлигини ошириш бўйича чора-тадбирлар тўғрисида”ги қарори талабларини ижросини таъминлаш мақсадида олиб борилган ишлар натижасида, банк бўйича жами депозитлар 2014,4 млрд сўмни ташкил этиб, йил бошига нисбатан 192,8 млрд сўмга ёки 7,4 фоизга ўсди. Банкнинг депозитлари таркибида аҳоли омонатлари ҳажми (бошланғич бадал маблағларидан ташқари) ҳисобот даври якунида 601,2 млрд сўмни ташкил этиб, йил бошига нисбатан 158,3 млрд сўмга ёки 136 фоизга ўсишига эришилди. Банк омонатлари таркибида муддатли омонатлар қолдиғи йил якунида 465,0 млрд сўмга етиб, йил бошига нисбатан 124,0 млрд сўмга ёки 136,4 фоизга ўсиб, улуши жами банк омонатларида 77 фоизни ташкил этди. Узоқ муддатли омонатлар ҳажми ҳисобот даври якунида 363,0 млрд сўмни ташкил этиб, йил бошига нисбатан 257,0 млрд сўмга ёки 342,5 фоизга ўсишига эришилди.

Ҳисобот якуни бўйича банкнинг активлари миқдори 2019 йил бошига нисбатан 36,0 фоизга ортган бўлиб, 12 709,4 млрд. сўмга етказилди.

In the reporting year, on the strength of policies aimed at maintaining a number of significant indicators, such as liquidity, reliability and solvency the bank achieved several positive and effective results. The bank's financial state was further improved and commitments of all priority indexes were ensured.

As a consequence, according to the results of 2019, the total capital of the bank grew from 210,7 billion UZS compared to the beginning of the year and reached 1445,9 billion UZS. In particular, the amount of authorized capital formed by emission of additional shares reached 1074.7 billion UZS.

To fulfill requirements of the Resolution PD-3270 of the President of the Republic of Uzbekistan dated September 12, 2017 "On Measures for Further Development and Sustainability of the Banking System", bank's total deposits increased to 2014.4 billion UZS. Compared to the beginning of the year, it was increased by 192.8 billion UZS or 7.4%. At the end of the reporting period, the volume of deposits of the population in the structure of the bank's deposits (excluding the initial deposit) made up to 601.2 billion UZS, an increase made up to 158.3 billion UZS or 136% compared to the beginning of the year. At the end of the year the balance of term deposits of bank reached 465.0 billion UZS, an increase made up to 124.0 billion UZS or 136.4% compared to the beginning of the year, and its share in total bank deposits was 77%. At the end of the reporting period, the volume of long-term deposits amounted to 363.0 billion UZS, an increase over the beginning of the year was by 257.0 billion UZS or 342.5%.

At the end of reporting period, the total amount of net assets increased by 36.0% compared to the beginning of 2019 and reached 12,709.4 billion UZS. The proportion of income-generating assets equalled 91.1%.

As a result of establishing close cooperation with customers and financially

Бунда даромад келтирувчи активларнинг улуши 91,1 фоизни ташкил қилди. Мижозлар билан яқиндан ҳамкорлик қилиш ва уларнинг истиқболли лойиҳаларини молиявий қўллаб-қувватлаш борасида олиб борилаётган ишлар ўз натижасини бериб, банкнинг жами кредит қўйилмалари миқдори ўтган йилга нисбатан 34,3 фоизга ошди ва 2020 йилнинг 1 январь ҳолатига жами кредитлар қолдиғи 11 380,7 млрд.сўмни ташкил этди.

Ҳисобот даври мобайнида банк билан ҳамкорлик қилаётган корпоратив ва чакана мијозлар сафи янада кенгайди. 2020 йилнинг 1 январь ҳолатига келиб, банк билан ҳамкорлик қилаётган юридик ва жисмоний шахслар сони 900 мингдан ортгани бугунги кунда мијозларнинг банкимизга бўлган ишончи янада мустаҳкамланаётганлигидан далолат беради. Банкнинг ресурс базасини мустаҳкамлаш мақсадида хорижий молия институтларнинг маблағларини ҳам жалб қилиш ишлари фаол давом эттирилди.

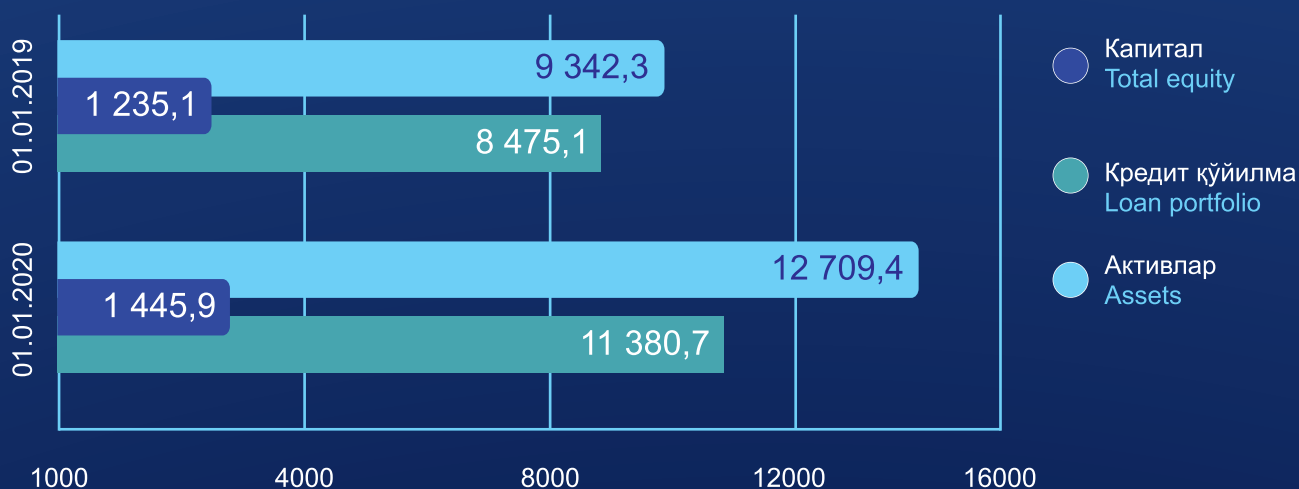
supporting their promising projects the amount of total credit investments increased for 34.3% as compared to the previous year and the balance of bank's total credits totaled 11380,7 billion UZS as for January 1, 2020.

During the reporting period, the number of corporate and small clients, collaborating with the Bank, further increased. As for January 1, 2020, the number of legal and physical entities, cooperating with our Bank, exceeded 900 thousand units, that attested to the trust of our clients to the Bank.

For the purpose of strengthening resource base, the Bank actively continued to attract funds from foreign financial institutions.

АСОСИЙ КЎРСАТКИЧЛАРНИНГ ЎСИШ ДИНАМИКАСИ (МЛРД. СЎМ)

GROWTH DYNAMICS OF BANK'S MAIN INDEXES (BILION SOUMS)



БАНКНИНГ ХАЛКАРО МОЛИЯВИЙ ИНСТИТУТЛАР БИЛАН ХАМКОРЛИГИ БОРАСИДАГИ ФАОЛИЯТИ ЯНАДА РИВОЖЛАНДИ

2019 ЙИЛ ДАВОМИДА БАНК ТОМОНИДАН:

Маълумки, Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2016 йил 21 октябрдаги ПҚ-2639-сонли қарорига асосан, 2017-2021 йилларда қишлоқ жойларда намунавий лойиҳалар асосидаги арзонлаштирилган уй-жойлар қуриш ва бунда хорижий кредит линияларни арзон маблағларини жалб қилиш белгиланган.

Мазкур йўналишда амалга оширилган ишлар натижасида Осиё тараққиёт банкининг 500,0 млн. АҚШ доллари (АТБ “Қишлоқ қурилиш банк” улуши 150,0 млн. АҚШ доллари), Ислонд тараққиёт банкининг 300,0 млн. АҚШ доллари, Саудия тараққиёт жамғармасининг 50,0 млн. АҚШ доллари миқдоридаги маблағлари жалб қилинган жумладан, 2019 йил давомида ОТБнинг 38,4 млн. АҚШ доллари, ИТБнинг 80,0 млн. АҚШ доллари, СТЖнинг 26,6 млн. АҚШ доллари миқдоридаги маблағлари жалб этилган ва ўзлаштирилган. Йил якунига ОТБ кредит линияси доирасида 1 456,8 млрд.сўм, ИТБ кредит линияси доирасида 976,3 млрд.сўм, СТЖ кредит линияси доирасида 501,5 млрд.сўм маблағлари қолдиғи мавжуд.

- ◆ Халқаро тикланиш ва тараққиёт банки (ХТТБ)нинг Фарғона водийсида қишлоқ тадбиркорлигини ривожлантириш йўналишидаги 30,0 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Халқаро қишлоқ хўжалигини ривожлантириш жамғармаси (ҚХРХЖ)нинг тадбиркорликни ривожлантириш йўналишидаги 3,0 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Хитой Эксимбанкнинг 20,0 млн.АҚШ дол.;
- ◆ Россиянинг Транскапиталбанки бошчилигидаги синдициялашган кредити доирасида 16,0 млн. Евро ва 3,5 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Россиянинг Ак-Барс банкининг 3,5 млн. АҚШ доллари миқдоридаги кредит линиялари жалб қилинган.

Германиянинг “KFW IPEX-Bank” ҳамда “АКА bank”нинг ҳар бири билан 50,0 млн. Евродан бўлган базавий келишувлар имзоланган.

Шунингдек, Ўзбекистон Республикаси Молия вазирлиги томонидан жалб қилинган Еврооблигациялар доирасида 55,0 млн. АҚШ доллари миқдоридаги депозит маблағлари жалб қилинди. **Йил давомида муддати келган тўловларни амалга ошириш учун 3,3 млн. АҚШ доллари йўналтирилган бўлиб йил якунига:**

- ◆ Халқаро тикланиш ва тараққиёт банки (ХТТБ)нинг 41,2 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Халқаро тараққиёт ассоциацияси (ХТА)нинг 17,7 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Халқаро қишлоқ хўжалигини ривожлантириш жамғармаси (ҚХРХЖ) нинг 2,3 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Хитой Эксимбанкнинг 20,0 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Россиянинг Транскапиталбанки бошчилигидаги синдикат кредити доирасида 16,0 млн. Евро ва 3,5 млн. АҚШ доллари;
- ◆ Россиянинг “Ак-Барс” банкнинг 3,5 млн. АҚШ доллар миқдоридаги маблағлар қолдиғи мавжуд.

БАНК ФАОЛИЯТИ УЧУН ХАЛҚАРО РЕЙТИНГ ШКАЛАСИ БЎЙИЧА БЕРИЛГАН РЕЙТИНГ БАҲО RATING ON THE INTERNATIONAL RATING SCALE FOR BANKING ACTIVITIES

Рейтинг агентлиги номи Name of the rating agency	Рейтинг кўрсаткичи берилган Йўналишлар номи /Indicator name	Рейтинг кўрсаткичи Rating indicator	Рейтинг баҳоси берилган сана Rating date
	Эмитентнинг узоқ муддатли дефолт рейтинги Long Term Issuer Default Rating	BB-/Rating Outlook Stable	
	Эмитентнинг қисқа муддатли дефолт рейтинги Short Term Issuer Default Rating	B	
	Эмитентнинг миллий валютадаги узоқ муддатли дефолт рейтинги Local Currency Long Term Issuer Default Rating	BB-/Rating Outlook Stable	
	Эмитентнинг миллий валютадаги қисқа муддатли дефолт рейтинги Local Currency Short Term Issuer Default Rating	B	
	Қўллаб-қувватлаш рейтинги Support Rating	3	
	Давлат томонидан қўллаб-қувватлаш рейтинги Support Rating Floor	BB-	
	Молиявий барқарорлик рейтинги Viability Rating	b	

BANK'S COOPERATION WITH INTERNATIONAL FINANCIAL INSTITUTIONS FURTHER DEVELOPED

DURING 2019 YEAR BANK REACHED:

It is known that in accordance with the Decree of the President of the Republic of Uzbekistan dated October 21, 2016 PD-2639, within 2017-2021 years it has been planned to build affordable housing in rural areas on the basis of standard projects and attract available foreign credit lines.

As a result of the work carried out in this direction bank has been attracted from the Asian Development Bank 500.0 million USD (JSCB Qishloq Qurilish Bank's share 150.0 mln. USD), Islamic Development Bank 300.0 mln USD, 50.0 million USD loans from the Saudi Fund for Development.

In fact during 2019 our bank has been attracted loans from ADB 38.4 million USD, IDB 80.0 mln. USD and SFD 26.6 mln. U.S. dollars respectively and disbursed. At the end of the year 1,456.8 billion UZS within the ADB credit line, 976.3 billion UZS within the the IDB credit line, and 501.5 billion UZS the within SFD credit line funds were in residue.

- ◆ The International Bank for Reconstruction and Development (IBRD) has granted 30.0 million USD for the development of rural entrepreneurship in the Fergana Valley;
- ◆ The International Fund for Agricultural Development (IFAD) has granted 3.0 million USD for entrepreneurship development;
- ◆ Eximbank of China granted 20.0 million. U.S.dollars;
- ◆ 16.0 million Euro and 3.5 million. U.S. dollars of syndicated loan granted by Russia's Transcapitalbank;
- ◆ 3.5 million USD credit line was attracted from the Ak-Bars Bank of Russia.
- ◆ *Basic agreements have been signed with Germany's "KFW IPEX-Bank" and "AKA Bank" each are going to grant worth of 50.0 million Euro.*

Also, within the framework attracted Eurobonds done by the Ministry of Finance of the Republic of Uzbekistan our bank received 55.0 million. USD deposit. **During the year 3.3 million USD directed to make overdue payments:**

- ◆ 41.2 million USD from the International Bank for Reconstruction and Development (IBRD);
- ◆ lopment Association (IDA);
- ◆ 2.3 million USD from the International Fund for Agricultural Development (IFAD);
- ◆ Eximbank of China: 20.0 mln. USD;
- ◆ 16.0 million Euro and 3.5 mln. USD under a syndicated loan led by Transcapitalbank of Russia;
- ◆ 3.5 million USD from the Russian bankn "Ak-Bars";
- ◆ 55.0 million. USD within Eurobonds, bank has overall debt of 94.5 million. USD and 3.5 million.Euro



**БАНК МИЖОЗ УЧУН
ТАМОЙИЛИ АСОСИДА
ACCORDING TO THE PRINCIPLE
“BANK FOR THE CUSTOMERS”**



Мижозлар базасини мустаҳкамлаш, улар доирасини иқтисодиётимизнинг турли тармоқларида фаолият юритувчи юридик ва жисмоний шахслар ҳисобига кўпайтириш банк фаолиятининг асосий йўналишларидан бири ҳисобланади. Шу маънода, банк фаолиятига илғор технологияларга асосланган янги банк маҳсулотларини жорий этиш, кўрсатиладиган хизматлар сифатини янада яхшилаш орқали янги миждозларни жалб қилиш чоралари кўрилди. Шу боис, банк томонидан ҳам “Мижоз банк учун эмас, банк миждоз учун” тамойили асосида кенг кўламли чора-тадбирлар амалга оширилмоқда.

One of the main activities of the bank is to strengthen customer base and increase the number of legal entities and individuals operating in various sectors of our economy. In this regard, the Bank took steps to introduce new banking products based on advanced technologies and attract new customers by further improving the quality of services provided. Therefore, bank takes measures to work on the principle of “Not a customer for a Bank, but a Bank for a client”.

Корпоратив миждозлар учун



For corporate customers

Банк филиалларида корпоратив миждозларга хизмат кўрсатиш тизими банкнинг бугунги кундаги миждозлари билан тенг манфаатли муносабатларини мустаҳкамлаган ҳолда, улар сафини узоқ муддатли ҳамкорликни кўзлаган янги миждозлар ҳисобига кенгайтириш тамойили асосида яратилмоқда. Корпоратив миждозлар базасини шакллантиришда иқтисодиётнинг тармоқлари, ҳудудлар ва миждозларнинг фаолият доираси (масштаби) параметрлари бўйича оптимал диверсификация қилинишига эътибор қаратилди. Амалга оширилган тадбирлар ва замонавий банк технологияларини ҳамда янги банк хизматларини жорий қилинишига алоҳида эътибор қаратилганлиги боис, 2020 йил 1 январь ҳолатига банк билан ҳамкорлик қилаётган хўжалик субъектлари сони 63,4 мингтадан ошди. Хусусан, банкда асосан иқтисодиётнинг турли тармоқ ва мулкчилик шаклларида мансуб бўлган миждозларга, яъни давлат корхоналари, хусусий ва қўшма корхоналар, яқка тартибдаги тадбиркорлар ва бошқа миждозларга самарали банк хизматлари кўрсатилмоқда.

The system of rendering services to corporate customers in bank branches is built on the principle of expanding new clients planning long-term cooperation with the bank while strengthening mutually beneficial relations with current clients. The focus has been on optimal diversification of the corporate sector of the economy by the parameters of the scope of activity (scale) of sectors, regions and clients.

As of January 1, 2020, the number of business entities cooperating with the bank exceeded 63,4 due to the implemented measures and the introduction of modern banking technologies and new banking services. In particular, the bank provides effective banking services to customers, mainly state-owned enterprises, private and joint ventures, individual entrepreneurs and other clients of various sectors of the economy.

БАНКНИНГ КОРПОРАТИВ МИЖОЗЛАРИ ТАРКИБИ*(2020 ЙИЛ 1 ЯНВАР ҲОЛАТИГА)***STRUCTURE OF BANK'S CORPORATE CLIENTS (AS FOR JANUARY 1, 2020)**

Хусусий корхона ва бошқа тадбиркорлик субъектлари	Private enterprises and other entities of entrepreneurship
61 825	61 825
Қўшма корхоналар	Joint ventures
83	83
Давлат ташкилотлари	State enterprises
452	452
Бошқа мижозлар	Other clients
1 061	1 061
Жами / Total: 63 421	

**Чакана банк
хизматлари****Retail banking
services**

Аҳолининг кенг қатлами талабларига муносиб равишда, уларга кўрсатилаётган стандарт хизмат турларидан универсал банк хизматларини кўрсатишга ўтилиши банкнинг чакана хизматлар бозоридаги асосий ривожланиш йўналишларидан бири ҳисобланади. Депозитларнинг сифат таркибини яхшилаш, жалб қилинган маблағлар таркибида муддатли, жумладан узоқ муддатли депозитлар салмоғини кўпайтириш масалаларига алоҳида эътибор қаратиб, жисмоний шахсларга янада қулай, жозибадор янги омонат турлари таклиф этиб келинмоқда.

Мижозларга янги хизмат турларини таклиф этиш орқали банк хизматлари кўламини кенгайтириш, уларга сифатли ҳамда тезкор хизмат кўрсатилишини таъминлаш мақсадида, банк инфратузилмалари тармоғи янада кенгайтирилди.

In line with the requirements of the wide range of population, the transition from standard services to universal banking services is one of the main directions in the retail services market of the bank.

Special attention is paid to improving the quality of deposits, increasing the share of long-term deposits in the structure of attracted deposits and more attractive new types of deposits to individuals are being offered.

Enlargement of banking services by offering new types of services for our clients and to provide them with quality and fast services, the network of bank's infrastructure has been further expanded.

Бунда ҳисобот йили якунига келиб банкнинг 42 та филиали таркибида миқозларга сифатли хизмат кўрсатиш мақсадида мини банклар сони 33 тани, банк кассалари (жамағарма касса, махсус касса, универсал касса ва бошқалар) сони 156 тани шундан, банкдан ташқарида жойлашган кассалар (жамағарма касса, махсус касса, универсал касса ва бошқалар) 56 тани, сайёр кассалар 8 тани ташкил этмоқда.

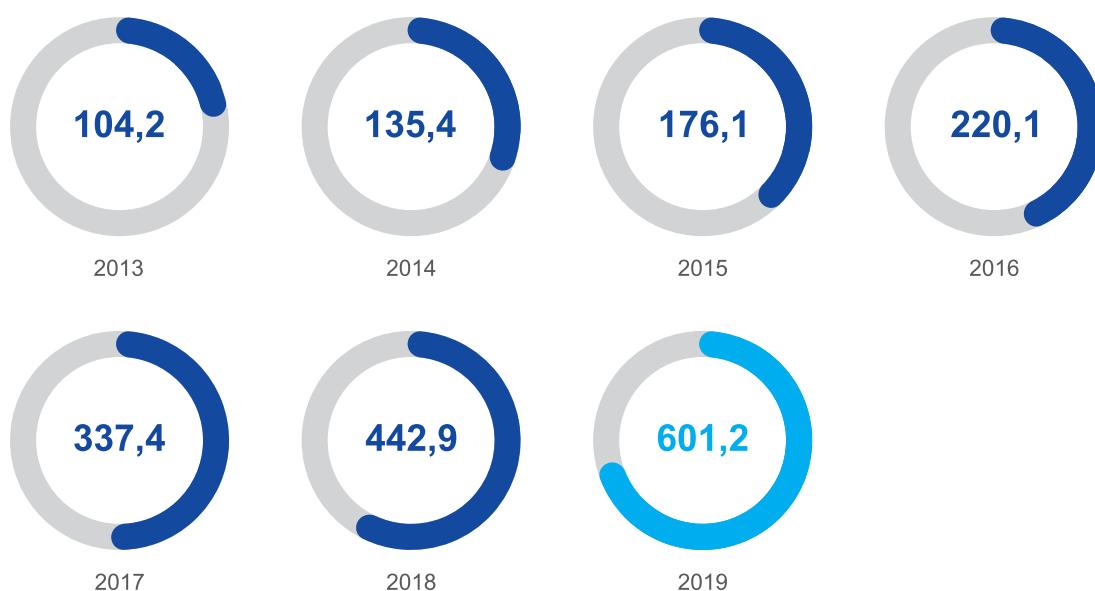
Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2019 йил 24 октябрдаги ПҚ-4498-сонли “Оилавий тадбиркорликни ривожлантириш давлат дастурлари доирасида амалга оширил- аётган лойиҳаларни кредитлаш тартибини такомиллаштиришнинг қўшимча чора- тадбирлари тўғрисида”ги Қарори ижросини таъминлаш мақсадида, жорий йил давомида 11 та банк хизматлари кўрсатиш марказлари янгидан ташкил этилган бўлиб, шундан 8 таси

At the end of the reporting period, within the bank's 42 branches the number of mini banks made up 33, the number of cash desks (savings, special, universal cash desks, etc.) were 156, also out-of-bank cash desks (savings, special, universal cash desks, etc.) were 56, total mobile cash registers were 8.

To accomplish the implementation of the Decree of the President of the Republic of Uzbekistan dated October 24, 2019 No PD-4498 "Additional measures to improve the loan procedures for family business development by implementing projects under state programs ", during 2019 year 11 new banking service centers were established 8 of which were restructured on the basis of mini-banks within the branches.

АХОЛИ ОМОНАТЛАРИ ҚОЛДИҒИНИ ЎСИШ ДИНАМИКАСИ (МИНГ.СЎМДА)

GROWTH DYNAMICS OF POPULATION DEPOSITS (IN THOUSAND UZS)



Омонат қолдиғи (млрд.сўмда)
Growth dynamics of population
deposits (in billion UZS)

	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019
	104,2	135,4	176,1	220,1	337,4	442,9	601,2

филиал таркибидаги мини банклар негизида қайта ташкил этилди. Банк томонидан 2019 йил давомида жами 5 та янги миллий ва хорижий валютадаги омонат турлари жорий этилди. Бунинг натижасида 2020 йилнинг 1 январь ҳолатига жами омонатчилари 110 844 нафардан ортиб, уларнинг банкдаги қўйилмалари (бошланғич ва якуний бадал маблағларисиз) 601,2 млрд.сўмни ташкил этди.

Халқаро пул ўтказмалари – бугунги кунда аҳолига кўрсатилаётган чакана хизматларнинг муҳим сегментларидан бири ҳисобланади. 2019 йилда “WesternUnion”, “MoneyGram”, “Золотая Корона”, “Contact” ва “Ria” каби халқаро пул ўтказиш тизимлари орқали аҳолига сифатли банк хизматлари кўрсатилиб, хорижга пул юбориш ёки хориждан жўнатилган пул маблағларини олиш бўйича банк мижозларига барча шароитлар яратиб келинди. Ҳозирги кунда банкнинг халқаро пул ўтказмалари тизими билан ишлаш шахобчалари сони 52 тани ташкил қилмоқда.

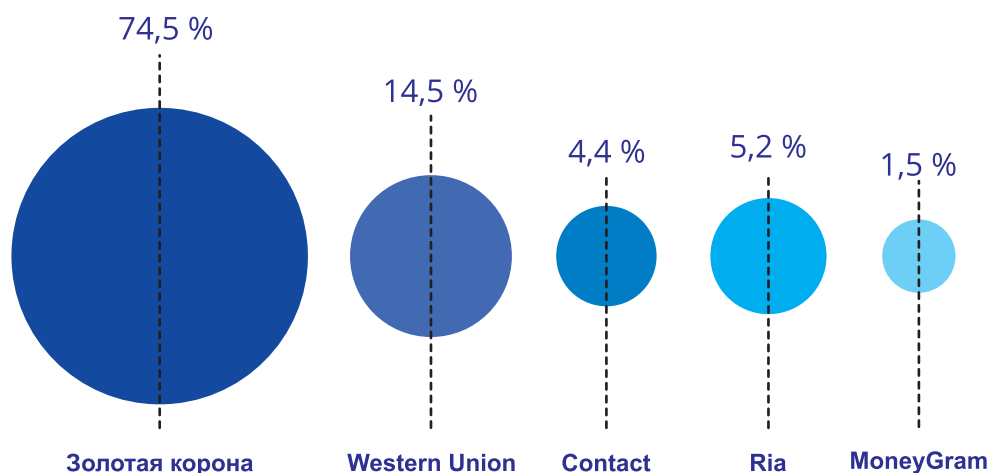
In 2019, JSCB Bank launched 5 new types of deposits in national and foreign currencies overall. As a result, as of January 1, 2020, the total number of depositors exceeded 110,844, and their deposits in the bank (excluding initial and final payments) made up 601.2 billion UZS.

International money transfers -is one of the important segments of retail services rendered to the population today.

The Bank created all the conditions for sending or receiving money from abroad through money transfer systems such as “WesternUnion”, “MoneyGram”, “Zolotaya Korona”, “Contact” and “Ria” by providing high-quality services. Nowadays, the number of Bank networks, working with the system of international money transfers reached 52 units.

ХАЛҚАРО ПУЛ ЎТКАЗМАЛАРИ БЎЙИЧА АМАЛГА ОШИРИЛГАН АМАЛИЁТЛАР ҲАЖМИ (ЖАМИ ТРАНСАКЦИЯДАГИ УЛУШИ)

VOLUME OF INTERNATIONAL MONEY TRANSACTIONS (SHARE OF TOTAL TRANSACTIONS)



2019 йил давомида “Қишлоқ қурилиш банк” тизимидаги пул ўтказиш тизимлари орқали ўтказилган жўнатмалар ҳажми ўтган йилга нисбатан 1,25 баробар ошган ҳолда 130,7 млн. АҚШ долларини ташкил этди.

In 2019, the volume of transfers through Qishloq Qurilish Bank's money transfer systems reached \$ 130,7 million and increased 1,25 times compared to the previous year.

Структура



Structure



42

Филиаллар
Branches



156

Жамғарма ва махсус
кассалар
Savings, special cash
desks



33

Мини-банклар
Mini banks



11

Банк хизматлари маркази
Banking service centers



52

Валюта айирбошлаш
шаҳобчалари/Currency
exchange offices



33

ATM 24/7



54

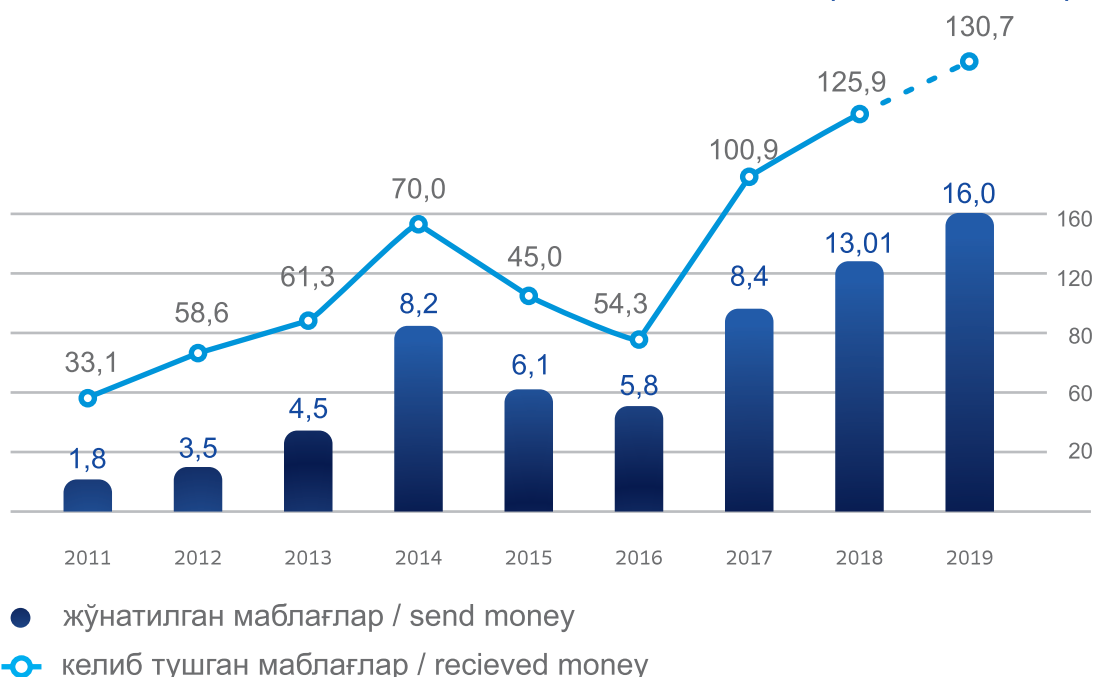
Пул ўтказмалари
шаҳобчалари
Money transfer offices



194

Банкоматов/ATM

**ХАЛҚАРО ПУЛ ЎТКАЗМАЛАРИ ОРҚАЛИ ЎТКАЗИЛГАН ЖЎНАТМАЛАР
ХАЖМИ (МЛН.АҚШ ДОЛЛАРИДА)
THE VOLUME OF INTERNATIONAL MONEY TRANSFERS (IN MILLION USD)**



Мазкур йўналишда банк томонидан кўрсатилган хизматлар ҳисобига жами 512,2 минг АҚШ доллари эквивалентидан (4 874,7 млн. сўмдан) ортиқ комиссия олинди

As a result of rendered services on the direction, the bank received over 512,2 thousand USD (more than 4 874,7 million UZS) worth of commission fees.

**Нақд пулсиз
ҳисоб-китоблар**



Cashless payments

Банк томонидан Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2018 йил 23 мартдаги “Банк хизматлари оммабоплигини ошириш бўйича қўшимча чора-тадбирлар тўғрисида”ги ПҚ-3620-сонли қарорида белгиланган вазифалар ижросини таъминлаш мақсадида 2019 йил давомида турғун савдо, умумий овқатланиш ва пуллик хизмат кўрсатиш корхоналарига ҳамда электр энергия, газ ва бошқа турдаги коммунал тўловлар қабул қилишни ташкил этиш учун банкнинг жамғарма шахобчалари, махсус кассаларида, минибанкларида ўрнатилган жами терминаллар сони 22 112 тани ташкил

For the purpose of fulfillment of Decree of the President of the Republic of Uzbekistan dated March 23, 2018 No PD-3620 "Additional measures to increase the popularity of banking services", Bank in order to provided stable services for trade enterprises, food and beverage industry also public services such as electricity, gaz and other types of utility services bank installed 22112 point of sale machines at savings offices, special cash desks and mini-banks. Number of issued bank cards exceeded 747,000. Within 2019, 500 point of sales from Uzcard payment system delivered to customers, and

этган бўлса, муомалага чиқарилган банк карталари сони эса 747 мингтадан ошди. Шу билан бирга, 2019 йил давомида 500 донa uzsard тизимидаги тўлов терминаллари мижозларга етказиб берилган бўлса, жисмоний шахслар учун қўшимча 125 мингдан ортиқ янги банк карталари муомалага чиқарилди.

Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2018 йил 19 сентябрдаги ПҚ-3945-сон “Миллий тўлов тизимини ривожлантириш чоратadbирлари тўғрисида” ги қарори ижросини таъминлаш мақсадида Ўзбекистон Республикаси Марказий банки қошида Миллий банклараро процессинг марказининг “HUMO” тўлов тизими ташкил этилди.

Банк томонидан 2019 йилда “HUMO” тўлов тизимида ишлайдиган 9644 донa терминал, 160 000 донa банк карталари ва 99 донa банкоматлар олиб келинди. Шулардан, 62171 донa банк карталари мижозларга тарқатилди ва 9454 донa терминаллар филиалларга тарқатилиб, 9049 донa тўлов терминаллари мижозларга жойлаштирилди.

2019 йилда банк ходимларига очилган “HUMO” тўлов карталарига 56 000 млн. сўм миқдоридаги иш хаққи маблағлари, давлат бюджет ташкилотлари ходимлари ва бошқа мижозларнинг тўлов карталарига 41 786 млн. сўм миқдоридаги маблағлар кириш қилинди.

Минтақавий ва туман филиалларида жойлаштирилган “HUMO” банкоматлар орқали мижозларга 2019 йилда 14 356 млн. сўм миқдоридаги нақд пул маблағлар ечиб берилди. Шу билан бирга, ушбу банкоматлар “VISA” ва “MASTERCARD” халқаро тўлов тизимига интеграция қилинган бўлиб, халқаро тўлов карталаридан 428 млн. сўм маблағлар нақд шаклда берилди. “HUMO” банкоматлари орқали берилган нақд пул маблағлари бўйича 148 млн. сўм банк даромади олинди.

Банк томонидан “QQB-mobile” мобил иловасида “HUMO” банк карталари орқали “P2P” ўтказмалари, кредитларни сўндириш, конверсия амалиётларини бажариш ва бошқа хизматларни амалга ошириш йўлга қўйилди.

more than 125,000 new bank cards were issued for individuals.

In order to ensure the implementation of the Decree of the President of the Republic of Uzbekistan dated September 19, 2018 No PD-3945 "Measures to develop the national payment system" the Central Bank of the Republic of Uzbekistan established "HUMO" payment system under National Interbank Processing Center

In reporting year the bank received 9,644 pos, 160,000 bank cards and 99 ATMs which were operating in HUMO payment system. In fact, 62,171 bank cards issued and delivered to holders and 9,454 point of sales sent to branches for install also 9,049 point of sales were installed to customers. During reporting year employees of the bank received 56,000 million UZS of their salary via HUMO payment cards and 41,786 million UZS were paid to salaries of employees of state budget organizations and other clients.

Bank customers received 14,356 million UZS cash via HUMO ATMs located in regional and district branches. At the same time, these ATMs are integrated into the international payment systems such as “VISA” and “MASTERCARD” were withdrawn 428 million UZS cash from international payment cards. 148 million UZS profit received by bank via HUMO ATMs cash withdrawals. Bank made it available P2P transfers, loan repayment, conversion operations and other services via HUMO bank cards in the QQB-mobile application and to develop "HUMO" payment system the service fee for these payments was set free of charge.

In January-December 2019 bank issued 3,000 bank cards of the international payment system VISA. At the same time, over the past year, a 3D-secure service has been launched to make online payments secure for customers. A contactless payment function has been introduced for making cashless payments to customers. At the end of the year, VISA Gold bank cards were issued.

Nowadays, 140 payment terminals installed to support VISA international payment cards to function conversion operations, cash registers

“HUMO” тўлов тизимини ривожлантириш учун ушбу тўловларни амалга оширишда хизмат ҳаққи бепул қилиб белгиланди.

Банк томонидан VISA International халқаро тўлов тизимида 2019 йил январ-декабр ойларида давомида 3000 дана VISA халқаро тўлов тизими банк карталари муомалага чиқарилди. Шу билан бирга, ўтган йил давомида мижозлар учун интернет орқали тўловларни хавфсиз амалга ошириш учун 3D-secure хизмати йўлга қўйилди. Мижозлар учун нақдсиз тўловларни амалга оширилишида контактсиз тўлов функцияси жорий қилинди. Йил якунида VISA Gold банк карталари муомалага чиқариш йўлга қўйилди.

Бугунги кунда, VISA халқаро тўлов карталарига хизмат кўрсатувчи 140 дана тўлов терминаллари банк филиалларининг конверсион амалиётлар, амалиёт касса бўлималари ва валюта айрибошлаш шахобчаларига ўрнатилган.

Банк Бошқарувининг 2017 йил 15 августдаги 23-сонли қарорига асосан Марзий идора биносида VISA халқаро тўлов карталарини оператив равишда эмиссия қилишни амалга ошириш мақсадида банк Персомаркази ташкил этилди.

Банк томонидан UnionPay International халқаро тўлов тизимида 2019 йил январ-декабр ойларида давомида 33500 дана UnionPay International халқаро тўлов тизими кобейдж карталари муомалага чиқарилди. 2019 йил июл-август ойлари банк томонидан эмиссия қилинган кобеджинг карталардан тўлов амалга ошириш ва совғаларни қўлга киритиш имконияти” промо-акцияси ўтказилди ва ўтказилган акцияда 5000 дан ортиқ иштирокчилар иштирок этди. Йил якунида банк UnionPay International халқаро тўлов тизими томонидан “Йил кашфиёти” номинациясига лойиқ деб топилди.

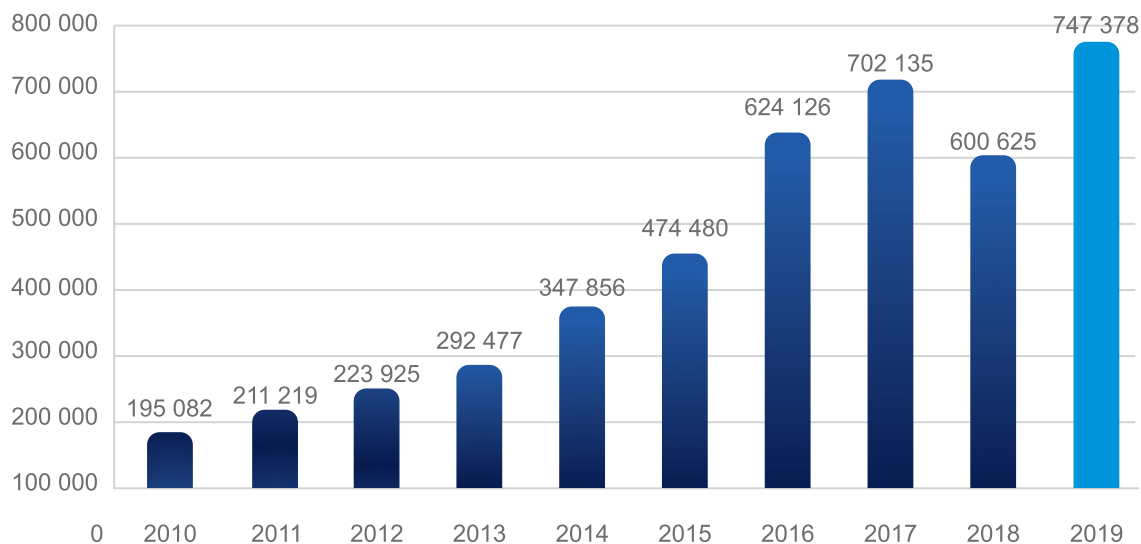
and currency exchange offices of the bank's branches. According to the decision of the Board of Bank Personnel Center was established at the Head Office for aim to promptly issuing of VISA international payment cards. Throughout January-december 2019, the Bank has issued 33,500 UnionPay International co-badge cards which operates UnionPay International payment system. In July-August 2019 bank held a promo campaign "Opportunity to make payments and win prizes" for co-badge card holders where attended by more than 5,000 card holders. At the end of the year, JSCB Bank was awarded for nominee "Invention of the Year" by the international payment system - UnionPay International. It should be noted, that transactions worth 4,3 trillion UZS were made via the bank terminals in the last year, and more than 5,3 trillion UZS transferred to plastic cards.

To create more convenient conditions for the population 178 self-service terminals and 194 ATMs providing quality banking services Through these self-service terminals customers can make payments 24/7 for all types of bills such as utilities, mobile operators, Internet providers and customer's loan repayments. In fact 93,6 billion UZS transactions made via self-service terminals in 2019.

During 2019, in order to expand the network of ATMs, 66 pieces of ATMs received which can convert foreign currencies also Uzcard payment system 40 ATMs brought. ATMs are placed in the 24/7 offices and shopping malls where most tourists visit. These ATMs have functions such as cash-outs and cash-in for local UZS cards. Throughout 2019 transactions via ATMs reached the amount of 326.5 billion UZS and 2,284.9 thousand US dollars were exchanged. Bank got 13.5 billion UZS profit via ATM transactions.

In 2019 the mobile application "QQB-mobile" became more popular and connected to the SV-Gate system in cooperation with the single nationwide processing center. This application allows you to register other bank plastic cards through which you can make several types of payments.

БАНК ЭМИССИЯ ҚИЛГАН ПЛАСТИК КАРТОЧКАЛАР СОНИ (ДОНА) NUMBER OF PLASTIC CARDS, ISSUED BY THE BANK (PCS)



Шуни таъкидлаш лозимки, банк терминаллари орқали ўтган йилда 4,3 триллион сўмлик транзакциялар амалга оширилган бўлиб, банк карталари ҳисобварағига 5,3 триллион сўмдан ортиқ маблағлар ўтказилган.

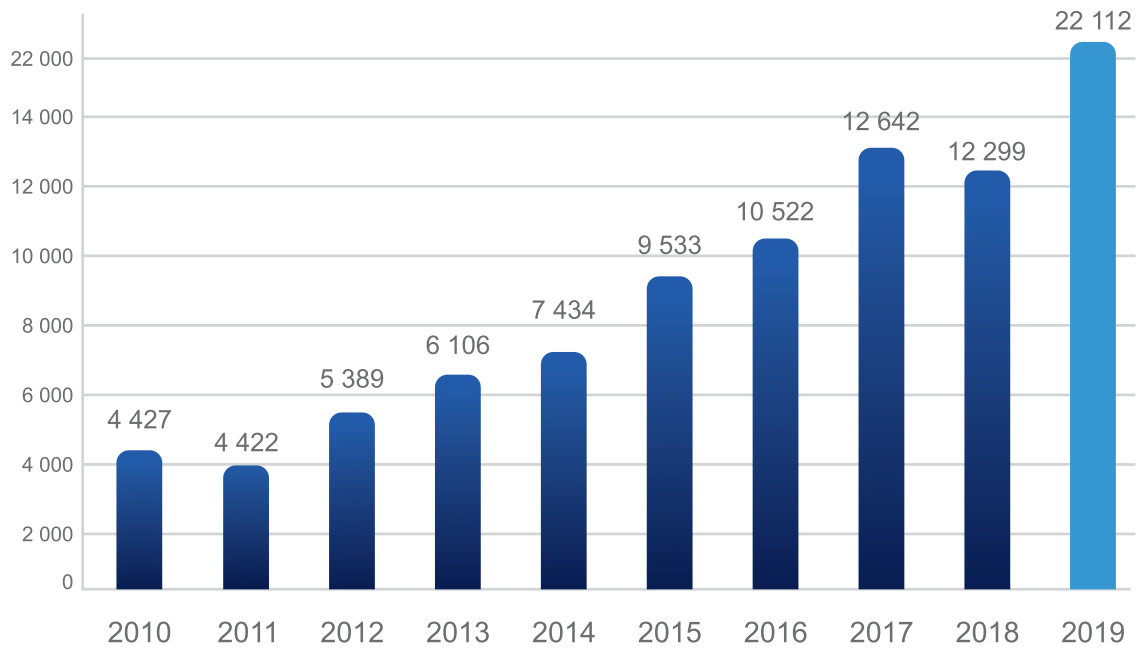
Бундан ташқари, аҳолига янада қулайликлар яратиш мақсадида 178 та инфокиоск ва 194 дона банкоматлар орқали сифатли банк хизматлари кўрсатиб келинмоқда. Ушбу инфокиосклар орқали бугунги кунда барча турдаги тўловлар, коммунал, уяли алоқа операторлари, интернет провайдерлари ва мижозларнинг кредит қарздорлик маблағларини сўндириш хизматлари учун 24/7 соат давомида тўловларни амалга ошириш имконияти йўлга қўйилган.

Шунингдек, 2019 йил давомида инфокиосклар орқали 93,6 млрд. сўмлик транзакциялар амалга оширилган.

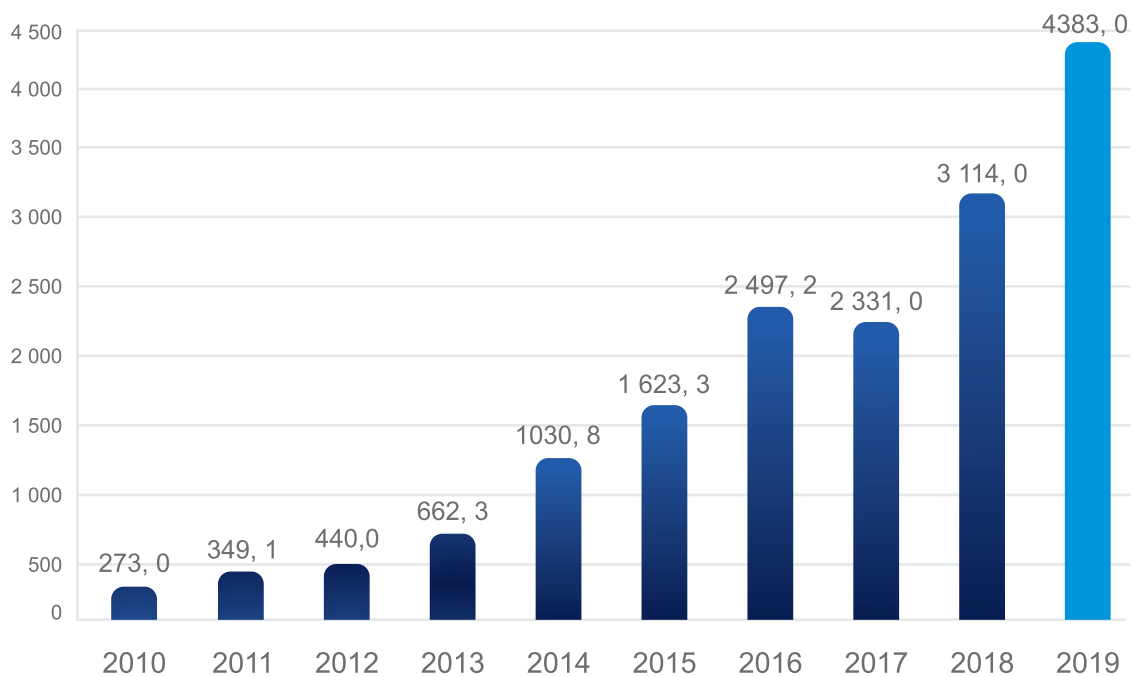
Банкоматлар тармоғини кенгайтириш мақсадида, 2019 йил давомида 66 дона валюта айирбошлаш имконини берувчи 35 дона “Diebold nixdorf” ва 31 дона “NCR” банкоматлар ҳамда 40 дона “Uzcard” тўлов тизими учун “NCR”, жами 106 дона банкоматлар келтирилди. Банкоматлар филиаллар томони-

дан туристлар кўп ташриф буюрадиган ҳудудларга, 24/7 режимида ишловчи шохобчаларга, савдо мажмуаларига жойлаштирилди. Мазкур банкоматларга ҳозирда сўм банк карталаридан нақд пул маблағларини бериш (Cash-out) ва нақд пул маблағларини банк карточкаларига кирим қилиш (Cash-in) функциялари ишга туширилган. 2019 йил давомида банкоматлар орқали 1,3 трлн.сўм транзакциялар амалга оширилди ва 2 284,9 минг АҚШ доллари миқдоридаги айирбошлаш бўйича транзакциялар ўтказилди. Банкоматлар орқали 2019 йил давомида 13,5 млрд. сўм даромад олинди.

2019 йилда “QQB-mobile” мобил иловаси янада оммалаштирилди, Республикада универсал тўлов инструменти даражасига олиб чиқиш мақсадида ЯУПМ билан ҳамкорликда “SV-Gate” тизимига уланди. Бу мазкур иловада бошқа банк карталарини рўйхатдан ўтказиш ва улар орқали қўшимча бир қатор тўловларни амалга ошириш имконини беради.

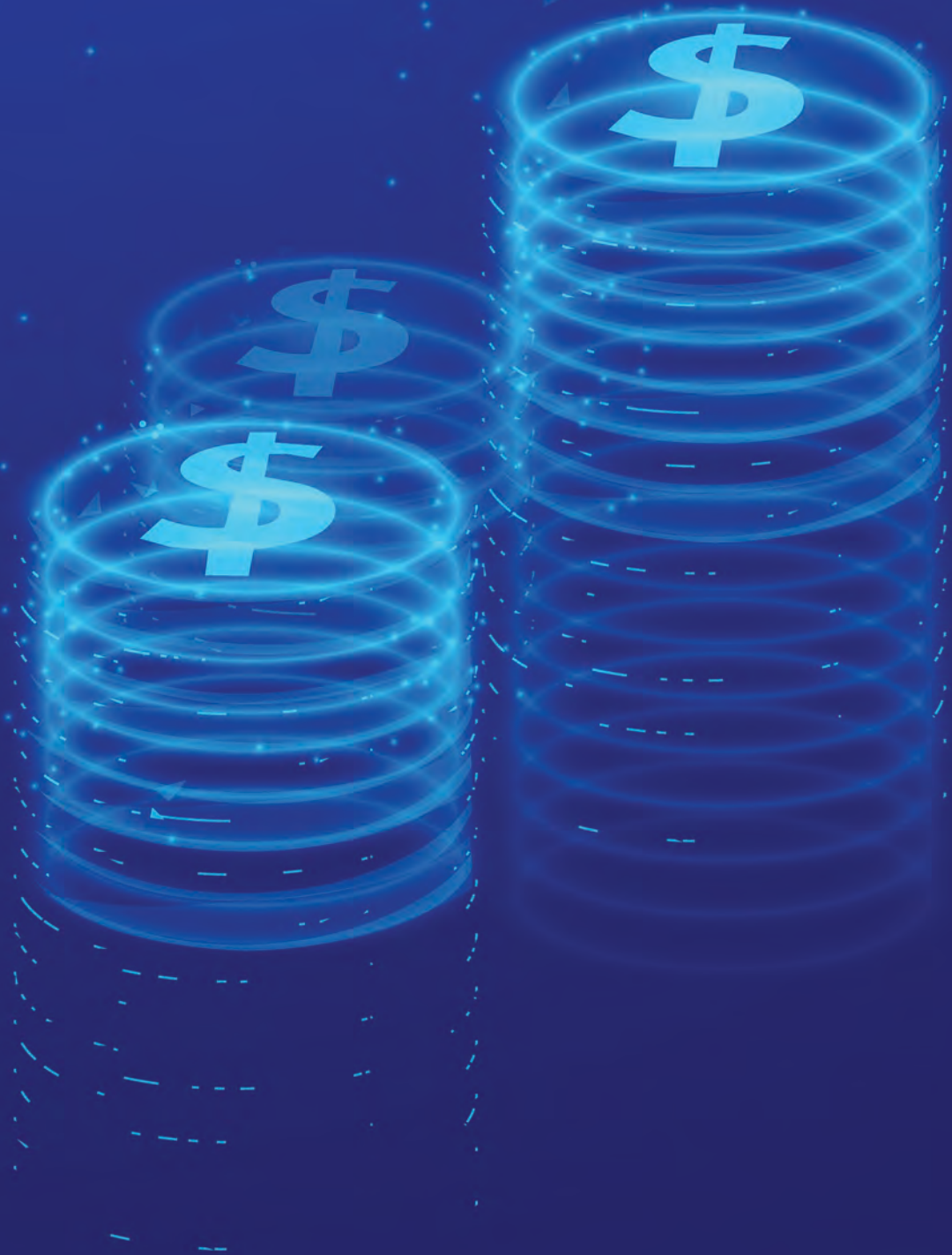
ТЕРМИНАЛЛАР СОНИ (ДОНА) / NUMBER OF TERMINALS (PCS)

ТЕРМИНАЛЛАР ОРҚАЛИ ЎТКАЗИЛГАН ТЎЛОВЛАР СУММАСИ (млрд. сўмда)
THE AMOUNT OF TRANSACTION CARRIED OUT VIA TERMINAL (bln. soums)



КРЕДИТ СИЁСАТИ

CREDIT POLICY



Банкнинг капиталлашув даражаси ва депозитлари ҳажмининг ўсиши банк актив операциялари ҳажмини ошириш, хусусан кредитлаш имкониятларини янада кенгайтиришга мустаҳкам замин яратмоқда.

Ўз навбатида, банк мижозларини кредитлашда 2019 йилга мўлжалланган Кредит сиёсатининг устувор йўналишларидан келиб чиққан ҳолда, ҳисобот йили мобайнида асосий даромад манбаи ҳисобланган банк активлари ҳажми, таркиби ва даромадлигини ошириш, банкнинг инвестицион фаолиятини кенгайтириш, иқтисодиёт тармоқларини модернизация қилиш, техник ва технологик қайта жиҳозлашга йўналтирилган узоқ муддатли инвестиция лойиҳаларини молиялаш ҳажмларини оширишга алоҳида эътибор қаратилди.

Мижозлар билан яқиндан ҳамкорлик қилиш ва уларнинг истиқболли лойиҳаларини молиявий қўллаб-қувватлаш борасида олиб борилаётган ишлар ўз натижасини бериб, банкнинг жами соф кредит қўйилмалари миқдори ўтган йилга нисбатан 34,3 фоизга ошди ва 2020 йилнинг 1 январь ҳолатига жами

кредитлари қолдиғи 11 380,7 млрд.сўмни ташкил этди.

Ушбу кредит қўйилмаларининг 99,0 фоизи узоқ муддатли кредитлар бўлиб, унинг асосий қисми, яъни 58,8 фоизини аҳолига ажратилган ипотека ва истеъмол кредитлари ташкил этмоқда. Шунингдек, кредит қўйилмаларнинг 61,8 фоизи жисмоний шахсларга ажратилган кредитларга, 6,2 фоизи саноатга, 5,1 фоизи қурилиш ва транспортга, 6,8 фоизи савдо ва умумий овқатланишга, 3,5 фоизи қишлоқ хўжалиги тармоқларига йўналтирилган бўлса, 16,6 фоизи иқтисодиётнинг бошқа турли соҳаларини молиявий қўллаб-қувватлашга йўналтирилган.

Бугунги кунда “Қишлоқ қурилиш банк” акциядорлик тижорат банки томонидан кредитлашда нафақат миллий валютадаги маблағлар манбалари, балки хорижий кредит линияларини ҳам кенг жалб қилинмоқда. Бу эса, ўз навбатида, тадбиркорлик субъектларига чет элдан энг замонавий ускуна ва технологияларни хорижий валютада сотиб олиш учун қўшимча қулайликлар яратмоқда.

КРЕДИТ ПОРТФЕЛИНИНГ ТАРМОҚЛАР БЎЙИЧА ТУЗИЛМАСИ (01.01.2020 й.га) STRUCTURE LOAN PORTFOLIO BY SECTORS, (AS FOR JANUARY 1, 2020)



The growth of bank capitalization and volumes of deposits created a solid basis for the Bank to increase the volumes of active operations, in particular, to expand its lending capacity.

In turn, in the way with the priority directions of credit policy of the Bank for 2019, the bank paid particular attention to increase the volume of structure and profitability of the bank's assets as the main source of income, expand the Bank's investment activity, modernize various sectors of economy, increase financing volumes for long-term investment projects directed to technical and technological re-equipment.

As a result of the performed works to establish close cooperation with customers and financing their promising projects, the amount of all credit investments of the Bank increased for 34,3%

compared to the last year's results and as of the January 1, 2019 year balance of all loans amounted to 11.380,7 billion UZS.99.0% of these loans were long-term loans, the main part consists of 58.8%, were mortgage and consumer loans. In addition, 61.8% of loan portfolio were distributed to individuals, 6.2% to industry, 5.1% to construction and transport, 6.8% to trade and catering, 3.5% to agriculture, 16.6% allocated financially supporting various sectors of the economy.

"Qishloq qurilish bank" attracts not only funds from the national currency markets but also from foreign credit lines for crediting of customers. This is privileges and creates additional conditions for entrepreneurs to purchase the contemporary equipment and technologies in foreign currency.

Кичик бизнес ва хусусий тадбиркорлик субъектларини қўллаб қувватлаш бўйича



Supporting small businesses and private entrepreneurs

Республикаимиз иқтисодиётини ривожлантиришда устувор йўналишларидан бири сифатида эътироф этилаётган кичик бизнес ва хусусий тадбиркорлик субъектлари фаолиятини молиявий қўллаб-қувватлаш ҳамда уларга сифатли банк хизматларини таклиф этиш борасида алоҳида тадбирлар амалга оширилиб, мазкур йўналишда олиб борилаётган ишлар янада жонлантирилди.

Кичик бизнес ва хусусий тадбиркорлик субъектлари фаолиятларини ҳар томонлама ривожлантириш, жумладан уларни молиявий қўллаб-қувватлаш, сифатли банк хизматларини таклиф этиш борасида банк томонидан алоҳида тадбирлар амалга оширилди. Банк томонидан иқтисодий ўсишни таъминлаш, янги иш ўринларини ташкил қилиш, аҳолининг даромадлари ва фаровонлигини оширишда тобора муҳим ўрин тутаётган кичик бизнес ва

Specific measures were implemented to support the activities of small businesses and private entrepreneurship as one of the priorities in the development of the economy of the Republic and to provide them with quality banking services, and the works in this direction were renewed.

The Bank has taken special measures in the field of comprehensive development of small business and entrepreneurship, in particular, their financial support and offering them high-quality banking services.

The Bank pays special attention to the economical development, stimulation and support of small business and private entrepreneurship, which is crucial for economic growth, creation of new jobs, increasing the

хусусий тадбиркорликни жадал ривожлантириш, рағбатлантириш ва қўллаб-қувватлашга алоҳида эътибор қаратилиб, ушбу мақсадда уларга 3 242,2 млрд.сўмлик кредит маблағлари ажратилди.

Алоҳида таъкидлаш лозимки, “Фаол инвестициялар ва ижтимоий ривожланиш йили” Давлат дастурида белгилаб берилган устувор йўналишларни бажариш борасида банк томонидан самарали фаолият олиб борилди.

incomes and well-being of the population.

For this purpose they have received loans worth 3 242.2 billion UZS.

It should be noted that the Bank has been working hard to implement the priorities set out in the State Program of “Year of Active Investment and Social Development”

Инвестиция лойиҳаларини қўллаб-қувватлаш борасида



Increasing the Bank's investment activity

2019 йил давомида иқтисодиётнинг барча устувор тармоқларида фаолият юритувчи хўжалик субъектларининг кўплаб инвестиция лойиҳалари молиялаштирилди. Жумладан, саноат соҳасида 385,4 млрд. сўм, қишлоқ хўжалиги 156,4 млрд. сўм, транспорт ва коммуникация соҳасида 413,6 млрд. сўм, қурилиш соҳасида 353,4 млрд. сўм, моддий-техник таъминот ва маиший хизмат кўрсатиш соҳасида 579,3 млрд. сўм ҳамда бошқа секторларда фаолият юритувчи субъектларнинг 272,7 млрд. сўмлик лойиҳаларига инвестиция кредитлари ажратилди.

Мамлакатимизда амалга оширилаётган иқтисодиёт тармоқлари ва ҳудудларни комплекс ижтимоий-иқтисодий ривожлантириш дастурларини молиялаштириш доирасида ҳам фаол иш ташкил қилинди. Хусусан, биргина Ўзбекистон Республикаси Президенти Ш.Мирзиёевнинг ҳудудларга ташрифлари давомида берилган топшириқлар ва кенгайтирилган тарзда ўтказилган мажлис баёнларида қайд этилган йирик инвестиция лойиҳаларидан 2019 йилда

During the year 2019, for the purpose of developing basic sectors of economy, expanding the production of export-substitute products, modernizing real sector enterprises and re-equipment them technical and technologically, bank has allocated investment credits worth 2161,1 billion UZS.

Throughout 2019, many investment projects have been financed in all priority sectors of the economy. For instance, 385.4 billion UZS distributed to industry, 242.5 billion UZS to Agricultural section, 413.6 billion USZ to the transport and communications sector, 353.4 billion UZS to construction sector 579.3 billion UZS to the material, technical support and consumer services also, 272.7 billion UZS to the other sector were provided with investment loans.

All the tasks due in 2019, given by President of the Republic of Uzbekistan Sh.Mirziyoyev during his visits to the regions and investment projects noted in the

молиялаштирилиши белгиланган лойиҳаларнинг барчаси ўз вақтида молиялаштирилди, жумладан, ҳисобот даврида 369 та йирик лойиҳаларга жами 627,3 млрд. сўм миқдорида кредит маблағлари ажратилди ва йил якунига қадар ишга туширилган лойиҳалар бўйича 3 335 та янги иш ўринлари яратилди.

Иқтисодиётнинг базавий тармоқларини ривожлантириш, экспорт ўрнини боса оладиган маҳсулотлар ишлаб чиқаришни кенгайтириш, реал сектор корхоналарини модернизация қилиш, техник ва технологик қайта жиҳозлаш мақсадларига 2019 йил давомида 2 161,1 млрд. сўм миқдорида инвестиция кредитлари ва лизинглар ажратилди.

extended meetings protocols were timely financed. In particular, credits worth 627,3 billion UZS were allocated for 369 major projects and 3 335 new jobs were created on the projects by the end of the year.



Қишлоқ қурилишини кредитлаш



Crediting housing construction in rural areas

Юртимизда бир неча йиллардан буён қишлоқ аҳолисининг турмуш даражасини яхшилаш, замонавий қурилиш материалларидан фойдаланиб қишлоқ жойларда сифатли уй-жойларни қуриш, ижтимоий соҳа объектларини барпо қилиш ҳамда мамлакатимиз қишлоқлари қиёфасини бутунлай янги босқичга қўтаришга қаратилган кенг қамровли қурилиш ва ободонлаштириш ишлари амалга оширилиб келинмоқда.

Хусусан Республикамиз қишлоқ ҳудудларида намунавий лойиҳалар асосида уй-жойлар қуриб, фуқароларимизга топшириб келинаётганлиги фикримизга мисол бўла олади. Давлат дастури доирасида Республикамизда 2009-2019 йиллар давомида 123 524 та намунавий лойиҳалар бўйича яқка тартибдаги уй-жойларни қуриш ишлари амалга оширилди. Ушбу уй-жойларнинг 80 225 таси бевосита банк томонидан молиялаштирилган бўлиб, 10 486,9 млрд.сўмдан ортиқ маблағлар сарфланди.

Ўзбекистон Республикаси Президенти ва Ҳукуматимиз томонидан қабул қилинган тегишли Қарор ва Фармойишларига асосан 2009-2019 йиллар давомида банк томонидан 80 225 та уй-жойлар қурилиши учун аҳолининг 3,3 трлн.сўмлик маблағлари ҳамда марказлаштирилган манбалар ҳисобидан 7,2 трлн.сўмлик имтиёзли ипотека кредит маблағлари ажратилди. Ушбу уй-жойлар қурилишини молиялаштириш мақсадида банкимиз томонидан Давлат бюджети ва банк маблағларидан ташқари Халқаро молия ташкилотларининг кредит линиялари ҳам жалб қилинди. Жумладан, биринчи босқичда 2012-2015 йилларда қурилган уй-жойлар учун Осиё тараққиёт банкнинг 425,3 млн.АҚШ доллари, 2015-2016 йиллар дастури доирасида уй-жойлар, ички йўллар ва ичимлик

For over several years, improvement and construction works have been fulfilled in our country directed to develop the living standards of the rural population, build superiority homes in rural areas using modern construction materials and elevate the countryside image to a whole new level.

Within the framework of the State program for 2009-2019, 117 059 types of individual housing projects were constructed. 80 225 of these houses are financed directly by the Bank and over 10 486,9billion sum have been spent.

In accordance with the relevant Resolutions and Decrees of the President and the Government of the Republic of Uzbekistan, in 2009-2019 JSCB Bank has spent for the construction of 80,225 houses - 3.3 trillion soums and 7.2 trillion soums from centralized sources, which were allocated for preferential mortgage loans.

Financing construction of these houses, our bank attracted credit lines from international financial institutions except state budget and bank funds. In particular, at first stage Asian Development Bank had granted our bank 425.3 million USD for construction of houses in rural areas within 2012-2015, the Islamic Development Bank had granted 100.0 million USD for the construction of housing, internal roads and water networks under the 2015-2016 State program of 2015-2016 also Saudi Development Fund has disbursed 60.0 million USD for housing built under the 2016 program.

In fact that in accordance with the Decree of the President of the Republic of Uzbekistan No. PD-2639 dated October 21, 2016, during 2017-2021 it has planned to build affordable houses in rural areas on the basis of standard projects and attract available foreign credit lines. As a result of the

суви тармоқлари қурилиши учун Ислом тараққиёти банкининг 100,0 млн.АҚШ доллари ҳамда 2016 йил дастури доирасида қурилган уй-жойлар учун Саудия тараққиёт жамғармасининг 60,0 млн.АҚШ доллари миқдоридаги маблағлари ўзлаш-тирилди.

Хусусан, биргина 2019 йил дастури бўйича, Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2018 йил 24 ноябрдаги ПҚ-4028-сон қарорига асосан 2020 йилнинг 1 январ ҳолатига банк иштирокида 6508 та уй-жойлар қурилиши молиялаштирилиб, аҳолининг бошланғич бадал маблағлари ҳисобидан 105,9 млрд.сўмлик, имтиёзли ипотека кредитлари ҳисобидан 343,1 млрд.сўмлик жами 449,0 млрд.сўмлик, шунингдек Ислом Тараққиёт банки маблағлари ҳисобидан 610,5 млрд.сўмлик маблағлар қурилиш ишларини молиялаштириш мақсади-да ўтказиб берилди.

Бундан ташқари, Ўзбекистон Республикаси Қурилиш вазирлиги томонидан БМТ Тараққиёт дастури ва Глобал экологик фонд билан ҳамкорликда “Ўзбекистон Республикасининг қишлоқ жойларда энергия самарадор уй-

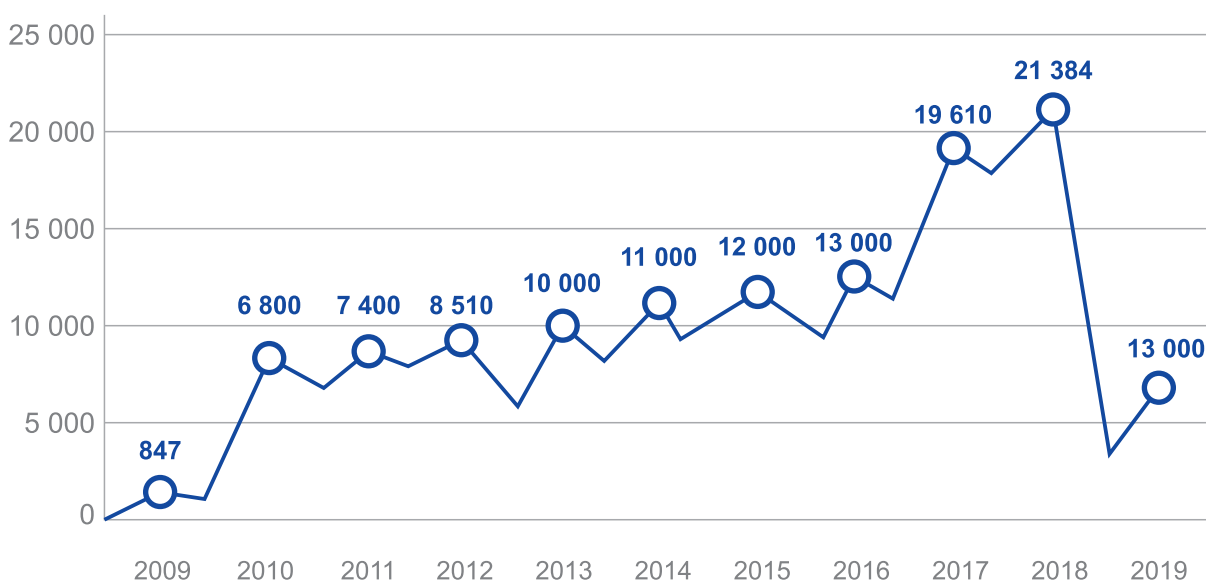
work carried out in this direction, the Asian Development Bank has granted 500.0 million USD (bank's share - 150.0 mln. USD), Islamic Development Bank 300.0 mln. USD, 50.0 million USD from the Saudi Fund for Development. Within 2019 from ADB 38.4 million USD, IDB - 80.0 mln. USD, SFD - 26.6 mln. U.S. dollars has attracted and disbursed by bank. At the end of the year 1,456.8 billion UZS from ADB credit line, 976.3 billion UZS from IDB credit line, and 501.5 billion UZS from SFD credit line residues on balance.

In particular, according to the State Program of 2019 and realization of the Decree of the President of the Republic of Uzbekistan dated November 24, 2018 No PD-4028, bank has financed the construction of 6508 houses, total of 456.6 billion UZS has transferred 343.1 billion UZS from preferential mortgage loans also 113.4 billion UZS deposits from individuals, as well as 610.5 billion UZS from the Islamic Development Bank to financing construction works within 2019.

In addition, the Ministry of Construction of the

ДАВЛАТ ДАСТУРИ ДОИРАСИДА НАМУНАВИЙ ЛОЙИҲАЛАР АСОСИДА ҚУРИЛГАН УЙ ЖОЙЛАР (ДОНА)

GROWTH DYNAMICS OF NUMBER OF INDIVIDUAL HOUSES UNDER STANDART DESIGN



жойлар қурилишини ривожлантиришга кўмаклашиш” қўшма лойиҳаси доирасида БМТ Тараққиёт дастури ва Глобал экологик фонди томонидан банкка жами 8,352 млрд.сўм миқдорида грант маблағлари ажратилган бўлиб, ушбу грант маблағлари ҳисобидан 800та уй-жойларга энергосамадардор жиҳозларни ўртанилишида тегишли асбоб-ускуналарни харид қилинишини таъминлаш учун “Қишлоқ қурилиш инвест” ИК МЧЖ нинг тегишли ҳисоб рақамларига ўтказиб берилди.

Republic of Uzbekistan in cooperation with the United Nations Development Program and the Global Environment Facility in the framework of a joint project "Support to the development of energy efficient housing in rural areas of the Republic of Uzbekistan". Total of 8.352 billion soums were allocated to the relevant accounts of Bank Invest IC LLC to ensure the purchase of energy-efficient equipment for 800 houses.

Халқаро вакиллик муносабатлари ва ҳисоб-китоблар



International correspondent relations and payments

Банк хорижий ва республикаимизнинг етакчи молиявий институтлари билан яқиндан ҳамкорлик алоқаларини ўрнатган бўлиб, бу авваламбор миждозларга халқаро ҳисоб-китоблар борасида кенг қўламли хизматларни таклиф қилишни ва уларга ўзларининг хорижий ҳамкорлари билан янада қулай шартларда муносабатлар ўрнатишларини таъминламоқда. Банк томонидан хорижий валютада амалиётларни бажариш мақсадида жами 11 та банк билан, шу жумладан, Германиянинг “Commerzbank” AG, Туркиянинг “Aktif yatirim bankasi” A.S., Тожикистон Республикасининг “Ориёнбанк”, Қозоғистон Республикасининг “Сбербанк” ҳамда Россия Федерациясининг АТБ “Азия-инвест банк”, АТБ “Промсвязьбанк”, ЗЕАЖ АТБ “Новикомбанк” ва “Транскапиталбанк” каби хорижий банклари, шунингдек, ТИФ Миллий банки, “Ўзсаноат-қурилишбанк” ва “Асака” банк каби маҳаллий банклар билан вакиллик муносабатлари ўрнатилган. 2019 йил якунига банкнинг валюта активларининг умумий қиймати 223,7 млн. АҚШ доллари эквивалентини ташкил этиб, йил бошига нисбатан 2,66 баробарга ўсган. 2019 йил мобайнида чет эл валютасида очилган

Our Bank has established partnership relations with domestic and leading foreign financial institutions. This helps, first of all, to offer customers a broad range of services on international payments and provides them an opportunity to establish relations with foreign partners on more favorable terms.

In order to perform operations in foreign currency, the Bank has correspondent relations with 11 banks, including “Commerzbank” AG of Germany, “Aktif Yatirim Bank” of Turkey, “Oriyonbank” of the Republic of Tadjikistan, “Sberbank” of the Republic of Kazakhstan and JSCB “Asia-Invest Bank” of the Russian Federation”, JSCB “Promsvyazbank”, “Novikombank” and “Transcapitalbank”, as well as local banks such as National Bank, Uzpromstroybank and Asaka Bank.

At the end of 2019, the total value of the bank's foreign exchange assets reached amount of 223.7 million USD increase consisted of 2.66 times compared to the beginning of the year.

During reporting year the total turnover of active operations on correspondent accounts

вакиллик ҳисобварақлари бўйича актив операциялари айланмаси жами 919,8 млн. АҚШ доллари, 141,6 млн. Евро ва 4 119,3 млн. Россия рублини ташкил этиб, шундан 606,8 млн. АҚШ доллари, 123,9 млн. Евро ва 4 119,3 млн. Россия рубли миқдоридаги маблағлар банкнинг хорижий банклардаги вакиллик ҳисобварақлари орқали амалга оширилган айланмалар ҳисобига тўғри келади.

opened in foreign currency made up to 919.8 million USD, 141.6 mln. Euro and 4 119.3 mln. Russian rubles, respectively 606.8 mln. USD, 123.9 mln. Euro and 4 119.3 mln. Russian rubles of turnover operated in through correspondent accounts in foreign banks.

Экспорт-импорт амалиёт- ларини молиялаштириш



Financing export-import operations

Мижозларнинг экспорт ва импорт шартномалари бўйича хизмат кўрсатиш борасида ҳам банк томонидан муайян ишлар амалга оширилди. Ҳисобот йилида банк томонидан мижозларнинг жами 22,7 млн. АҚШ доллари қийматига тенг бўлган экспорт шартномалари бўйича юқори савияда хизмат кўрсатилиши таъминланди. Шу даврда импорт шартномалари бўйича банкда жами 239,4 млн. АҚШ доллари қийматига тенг бўлган тўловлари амалга оширилди.

The bank also rendered services to clients with export and import contracts. In the reporting year, the Bank provided clients with high quality services on export contracts with a total value of 22,7 billion USD. At the same period, the bank serviced import contracts worth 239,4 billion USD.

ТОВАР (ИШ, ХИЗМАТ)ЛАР ЭКСПОРТИ ХАЖМИ

EXPORT OF GOODS (WORKS, SERVICES) VOLUME PERCENT



ТОВАР (ИШ, ХИЗМАТ)ЛАР ИМПОРТИ ХАЖМИ IMPORT OF GOODS (WORKS, SERVICES) VOLUME PERCENT



Савдони молиялаштириш

Бугунги кунга қадар хорижий банклар томонидан банкимизга белгиланган лимитлари доирасида, қисқа муддатли, 1 йилгача муддатга жами 19,1 млн. АҚШ доллари эквивалентига тенг 6 та савдони молиялаштириш линиялари (Россиянинг “АК БАРС” банки-3,5 млн. АҚШ доллари, Азия-Инвест банки-3,9 млн. АҚШ доллари ва Транскапиталбанк-3,0 млн. АҚШ доллари, Германиянинг “Коммерцбанк АГ” банки-2,2 млн. АҚШ доллари, Қозоғистоннинг “КазахЭкспорт” ташкилоти-4,5 млн. АҚШ доллари ва “First Heartland Jysan Bank” банки - 2,0 млн. АҚШ доллари) жалб қилинган.

Ҳисобот даврида улар ҳисобидан қишлоқ хўжалиги, саноат ва бошқа соҳалар бўйича жами 4,3 млн. АҚШ доллари миқдоридаги маблағлар банк мижозлари томонидан очилган 21 та аккредитивлари доирасида савдони молиялаштириш учун кредитлар сифатида ажратилган.

Trade finance lines

Today, within the limits set by foreign banks to our bank, a total of USD 19.1 million short-term loans for up to 1 year, 6 trade finance lines (“AK BARS” bank, Russia – USD 3,5 million, “Asia-Invest bank”, Russia - USD 3,9 million, Transcapitalbank, Russia – 3,0 million USD, “Commerzbank AG”, Germany – 2,2 million USD, “KazakhExport” Kazakhstan – 4,5 million USD ва “First Heartland Jysan Bank” bank – 2,0 million USD) were attracted.

During the reporting period, they are at the expense of agriculture, industry and other sectors for a total amount of US \$ 4.3 million of funds under the 21 letters of credit opened by the bank's clients allocated as loans for trade financing.

Документар амаллар



Documentary activities

Ташқи савдо шартномаларини молиялаштириш бўйича ҳам мижозларга кўрсатилаётган хизматлар доираси йилдан-йилга кенгайиб бормокда.

Ҳисобот даврида, мижозларнинг топшириқларига кўра, ташқи савдо шартномалари бўйича жами 19,5 млн. АҚШ доллари қийматида аккредитивлар очилган. Ушбу аккредитивларнинг жами 3,6 млн. АҚШ долларига тенг қисми бўйича банк ижро этувчи банк сифатида қатнашган ва бу ўз навбатида аккредитивларнинг умумий ҳажмига нисбатан 19%ни ташкил қилганлиги хорижий ҳамкорларнинг банкка нисбатан ишончи юқорилигидан далолат беради.

The range of services provided to customers in the financing of foreign trade contracts is expanding from year by year.

During the reporting period, letters of credit worth 19,5 mln. USD on foreign trade contracts were opened on behalf of clients. In part of these letters of credit equal to USD 3,6 mln. Bank participated as an executive bank, this amount, compared with the total amount of letters of credit, made up 19 per cent. This, in turn, witnesses that the trust of foreign partners to the Bank grows year by year.

ЖАМИ ОЧИЛГАН АККРЕДИТИВЛАР СУММАСИ (ДАВЛАТЛАР КЕСИМИДА).

TOTAL AMOUNT OF LETTER OF CREDITS ISSUED (BY COUNTRIES).







РИСКЛАРНИ БОШҚАРИШ

RISK MANAGEMENT

Рискларни бошқариш



Risk management

Банк Кенгашининг 2019 йил 4 мартдаги қарорига асосан, банкда банк таваккалчиликларини назорат қилиш Қўмитаси тўғрисида Низом тасдиқланди. Ушбу Низомга асосан Қўмита аъзолари банк Кенгаши аъзоларидан танланган.

Банк рискларни бошқариш бўйича ҳисоботлар банк Кенгаши ва банк таваккалчиликларини назорат қилиш Қўмитасига ҳар чорақда тақдим қилинади.

2019 йил давомида “Банк таваккалчиликларини назорат қилиш Қўмитаси” ўз фаолиятини тасдиқланган иш режага асосан амалга ошириб, банк рискларини баҳолаш бўйича ўрнатилган меъёрларга риоя этилиши, банкда валюта таваккалчилиги ва бу борадаги банк таваккалчиликларини бошқариш, банк ликвидлилик таваккалчилиги ва унга таъсир этувчи омиллар, банк филиаллари томонидан кредит ва фоиз таваккалчиликлари, банк активларини таснифлаш ва улар бўйича заҳиралар шакллантириш ҳолати каби масалалари муҳокама қилинди.

Риск менежмент бошқармаси томонидан 2019 йил давомида банкнинг капитал rischi, ликвидлилик, кредит ва валюта riskлари, операцион riskларни идентификация, баҳолаш ва таҳлил қилиш йўналишларида иш олиб борилди. Натижада, банкнинг фаолияти самарадорлигини ошириш, соф активлари, активлар таркибида даромад келтирувчи активларнинг улуши, кредит қўйилмалари ҳажмини ошириш, қўшимча акцияларни муомалага чиқариш ва жойлаштириш ҳисобига устав капитали миқдорини кўпайтириш йўналишларида тегишли кўрсатмалар берилди.

Маълумки, Ўзбекистон Республикаси Марказий банки Бошқарувининг 2018 йил 24 ноябрдаги “Банкларда рискларни бошқариш тизимининг ҳолати ҳамда ўтказилган стресс-

By the decision of the Bank's Council of Board dated March 4, 2019, the Regulation of the Bank's Risk Control Committee of Bank was approved. According to this Regulation, members of the Board were elected among the members of Council of the Bank.

The Reports of Bank's risk management are submitted to the Bank's Board and the Bank's Risk Control Committee on a quarterly basis.

In the course of 2019, Bank's Risk Control Committee carried out its activities according to the approved work plan, compliance with established standards for assessing banking risks, currency risk of the bank and manage and control of currency risks, the factors influencing bank liquidity risks also credit and interest rate risks, classification of bank assets and make reserves on them were discussed.

At the reporting year Risk Management Department worked on directions such as capital risk, liquidity, credit and currency risks, identifying operational risks, assessment and analyzing them. As a result, relevant instructions were given to increase the efficiency of the bank's activity, increase net capital of the bank, rise the share of profitable assets in the structure of assets, increase the volume of loans, increase the amount of authorized capital via issuing and offering of extra shares.

Fulfilment of Resolution of the Board of the Central Bank "The state of the risk management system in banks and the results of stress tests" dated November 24, 2018 No 27/9 controlled by bank on permanent basis.

Based on the requirements of the Basel Committee, at the end of the year the bank's liquidity was stress tested in 4 different cases. The stress test is conducted on the basis of various scenarios of the indicators of the bank's consolidated balance, and reports on the results are prepared.

тест натижалари тўғрисида”ги 27/9-сонли қарори ижросини доимий таъминлаб бориш белгиланган.

Базель қўмитаси талабларидан келиб чиқиб, йил якуни бўйича банкнинг ликвидлиги 4 хил ҳолат бўйича стресс-тестдан ўтказилди. Стресс-тест консолидация қилинган банк баланси кўрсаткичлари бўйича турли сценарийлар асосида ўтказилиб, натижалари бўйича маълумот тайёрланди.

Ҳисобот санасига ликвидликни қоплаш меъёри 109,1 фоизни ва соф барқарор молиялаштириш меъёри 101,8 фоизни ташкил этган. Банк ликвидлигини талаб қилинган меъёрдан тушмаслигини таъминлаш мақсадида, банк активлари ва мажбуриятлари ўзгаришини актив ва мажбуриятлар муддатлари бўйича GAP анализ йўлга қўйилган.

Валюта таваккалчилигини минималлаштириш мақсадида валюта позициялари бўйича стресс-тест ўтказиб келинмоқда. Стресс-тест прогнозларига кўра, мавжуд хорижий валютани хорижий банкларга жойлаштириш, жисмоний шахслар ва ҳўжалик юритувчи субъектлар билан хорижий валютани олди-сотди амалиётлари, хорижий валютада ажратилган кредитларни миллий валютада сўндирилиши ва бошқа очиқ валюта позицияси билан боғлиқ амалиётларни қайта баҳолаш орқали амалга оширилмоқда. Стресс-тест хорижий валютани миллий валютага нисбатан курсининг ўзгариши, фоизли даромадлар ва харажатларнинг ўзгариш тенденциясини ҳисобга олган ҳолда 3 та сценарий асосида амалга оширилиб, стресс-тест натижалари ижобий натижа бериши аниқланган.

Банк томонидан ҳисобот даврида Ўзбекистон Республикаси Адлия вазирлигида 2005 йил 15 июлда 1497-сон билан рўйхатга олинган «Очиқ валюта позициясини юритиш қоидалари» талаби билан тижорат банклари ўзларининг филиаллари учун очиқ валюта мавқелари лимитларини мазкур Қоидалар билан белгиланган талаблар доирасида мустақил равишда белгиланиши қайд этилган бўлиб, ҳар бир валюта регулятив капиталнинг

As of the reporting date, liquidity coverage ratio made up to 109.1% and the net sustainable financing ratio made up to 101.8%. In order to keep bank's liquidity above the required level, changes of bank's assets and liabilities has been GAP analysed regarding to assets and liabilities's terms . To minimize currency risk, stress tests on currency positions are conducted. According to the forecasts of the stress test, the placement of existing foreign currency in foreign banks is carried out by revaluing foreign currency transactions with individuals and legal entities, repaying loans in foreign currency in national currency and other open currency positions. The stress test was performed on the basis of 3 scenarios taking into account changes in the foreign currency exchange rate against the national currency, interest income and expenses, and it was found that the results of the stress test are positive.

Bank runs its currency position by the Rule registered in the Ministry of Justice of the Republic of Uzbekistan on July 15, 2005 No. 1497 "Rules of conducting an open currency position" bank independently set limits on open currency positions for their branches within the requirements established Rule above. As declared on Rule each currency is set at 10 percent of regulatory capital and 15 percent of total currencies

The bank conducted stress tests of exchange rate fluctuations. With positive fluctuations of exchange rates, the bank's main foreign currency exchange rate in US dollars made up 14.9%, while the expected exchange rate of the US dollar as a result of the growth scenario was 12,843.1 UZS. If exchange rate would increase in 3 times up to 44.6%. Forecast of bank's income would result 36.2 billion UZS.

The results of the Bank's capital risk assessment are as follows:

- As for the reporting date, the total capital of the bank made up 1,445.8 billion UZS and increased up to 210.7 billion UZS or 17.06% compared by beginning of the year.

- The bank's capital adequacy ratio meet the

10 фоиз ва жами валюталар бўйича 15 фоиз миқдорида белгилаб олинган.

Банк томонидан валюта курслари тебраниши стресс-тестлари ўтказилган. Валюта курсларининг ижобий тебранишда банкнинг асосий хорижий валютаси АҚШ долларидаги курси 14,9 фоизни ташкил этган ҳолда, АҚШ доллари курси ўсиш сценарийси натижасида кутилаётган курси 12 843,1 сўмни ташкил этади. Шунда курс ўсиш темпи 3 бараварга ошганда 44,6 фоизни ташкил этади. Натижада, банк 36,2 млрд.сўм даромад олиниши прогноз қилинди.

Банкнинг капитал рискин баҳолаш натижалари қуйидагича:

- ҳисобот санасига банкнинг умумий капитали 1 445,8 млрд.сўмни ташкил этган бўлиб, йил бошига нисбатан 210,7 млрд.сўмга ёки 17,06 фоизга ошган.

- банк капиталининг монандлиги кўрсаткичи Ўзбекистон Республикаси Марказий банки томонидан ўрнатилган меъёрларига жавоб беради. Ушбу меъёр Риск менежмент бошқармаси томонидан баҳоланган бўлиб, стресс тестдан ўтказилган.

Банкнинг капиталлашув даражасини устав капиталини ўсиши ҳисобига ошириш, қўшимча акциялар чиқариш ва сармоядорлар орасида жойлаштириш орқали жами капитални йил давомида ижобий ўсишини таъминланиши прогноз қилинган.

Банкнинг операцион таваккалчилиги даражаси Базел-3 тавсияларига асосан оддий стандартлашган усулда ҳисобланиб келинмоқда. Шунда банкнинг охириги уч йилги ялпи даромадининг ўртача суммасини 15 фоизга кўпайтириш орқали аниқланади ва рискка тортилган активлар ҳисобланишида инобатга олинади. 2019 йил 30 декабрь ҳолатига ушбу кўрсаткич 375,5 млрд.сўмни ташкил этди.

Маълумки, операцион таваккалчилиги қисман технологик таваккалчиликка таъллуқли бўлиб, унинг доимо созланган бўлиши таваккалчиликни қисқартиради.

Бош банк ва филиаллар компьютерлар билан тўлиқ таъминланган. Аммо, бугунги

standards set by the Central Bank of the Republic of Uzbekistan. This criterion was assessed by the Risk Management Department and tested for stress.

It is predicted that a positive growth of capital during the year will be ensured by increasing the level of bank capitalization due to the growth of authorized capital, the issue of additional shares and their placement among investors.

The level of operational risk of the bank is calculated in a simple standardized way based on the recommendations of Basel-3. Then it's determined by multiplying the average total income of the bank for the last three years by 15% and taken into account in the calculation of risk assets. As for December 30, 2019, this figure amounted to 375.5 billion UZS. It is known that operational risk is partially associated with technological risk, and its constant adjustment reduces the risk. Head Office and branches are fully equipped with computers. However, nowadays, work is underway to update these technologies. By the reporting date, 20 percent of all installed computers had been updated. It is planned to purchase another 500 new computers during 2020.

According to the Law "On guarantees for the protection of deposits of citizens in banks" "bank implemented "Biometric Identification" and improved it in order to further strengthen the protection of citizens' deposits in the bank also strictly controlled deposit operations of customers without their participation. In order to ensure the confidentiality of information resources in information processing, to prevent the risk of corruption and loss of their structure, the Information Security System Improvement Project (IPS/IDS), centralized computer management (domain) in the central office of the bank systems have been introduced to prevent unauthorized data leakage (DLP), content and permit management, detection, monitoring and rapid elimination of security breaches in information systems. It has increased the level of protection of information from external and internal threats, and

кунда ушбу технологияларни янгилаш бўйича ишлар олиб борилмоқда. Ҳисобот санасига қадар жами ўрнатилган компьютерларнинг 20 фоизи янгиланди. 2020 йил давомида яна 500 та янги компьютер харид қилиниши режалаштирилган.

«Фуқароларнинг банклардаги омонатларини ҳимоялаш кафолатлари тўғрисида»ги қонун асосида банкда фуқароларнинг банкдаги омонатларини ҳимоялашни янада кучайтириш, омонатлар билан боғлиқ операцияларни мижозларнинг иштирокисиз амалга оширилмаслигини қатъий назоратга олиш мақсадида, шахснинг бармоқ излари намунасидан фойдаланиш «Биометрик идентификациялаш» тизими такомиллаштирилди.

Ахборотларни қайта ишлаш жараёнида ахборот ресурсларини махфийлигини таъминлаш, уларнинг структурасини бузилиш ва йўқотилиш хатарларини олдини олиш мақсадида Ахборот хавфсизлиги тизимини такомиллаштириш лойиҳаси доирасида тармоқларга суқилиб киришларни, таҳдидларни аниқлаш ва олдини олиш (IPS/IDS), банкнинг марказий идорасида марказлашган ҳолда компьютерларни бошқариш (домен), маълумотларнинг рухсатсиз чиқиб кетишини олдини олиш (DLP), контент ва рухсатларни бошқариш, ахборот тизимларида хавфсизлик меъёрларини бузилишини аниқлаш, мониторинг қилиш ва уларни тезкорлик билан бартараф этиш тизимлари жорий қилинди. Бу билан ахборотларни ташқи ва ички таҳдидлардан муҳофаза қилиш даражаси оширилди ва ҳар-хил ҳимоя тизимларидан келадиган ахборотларни йиғиш ва таҳлил қилиш жараёнларини автоматлаштириш устида иш олиб борилмоқда.

Банкнинг кредит таваккалчиликларини баҳоланишида қуйидагилар маълум бўлди:

- 2019 йилнинг 30 декабрь ҳолатига банк кредит портфели 11 446,4 млрд. сўмни ташкил этиб, унинг таркибида хорижий валютада ажратилган кредитлар 15,0 фоиз ёки 1 716,1 млрд. сўмни ташкил этмоқда. Хорижий кредит қуйилманинг 683,6 млн. сўми саноат, 444,5

work is underway to automate the process of collecting and analyzing information from various security systems.

The Bank's credit risk assessment revealed the following:

- As of December 30, 2019, the bank's loan portfolio made up 11,446.4 billion UZS, loans in foreign currency made up 15.0% or 1,716.1 billion UZS. Foreign credits directed as 683.6 mln. UZS for industry, 444.5 mln UZS for agriculture, 100.8 mln UZS for transport, 104.9 mln UZS for construction, 251.1 mln UZS for trade and catering and 131.9 mln UZS is granted to other areas.

The share of overdue loans made up 346.6 billion UZS, which is 3.6% of the loan portfolio, 40.5 billion UZS was overdue portion. Unpaid loans for more than 90 days made up 46.5 billion UZS and its share in the total capital was 3.2%.

The state of reducing the level of dependence of the bank's deposit portfolio on 20 major depositors and assessing and preventing the outflow of funds of 10 major depositors of the bank was studied.

As of December 30, 2019, the bank's liquid assets amounted to 577.7 billion soums, 340.3 billion soums of which were highly liquid assets.

Based on the above, the bank's management was offered to increase the share of long-term credit lines in the formation of the bank's resource base in order to increase the bank's highly liquid assets and attract long-term deposits from individuals and businesses to diversify the bank's deposit portfolio. In order to ensure the implementation of the Resolution of the President of the Republic of Uzbekistan dated September 12, 2017 No 3270 "Measures for further developing and enhancing the stability of the banking system", bank employees participated "Seminars for banks of Uzbekistan in the Czech Republic" devoted for risk management issues which was organized and held by "PricewaterhouseCoopers" company on August 18-31, 2019 in the Czech Republic.

млн.сўми қишлоқ хўжалиги, 100,8 млн.сўми транспорт, 104,9 млн.сўми қурилиш, 251,1 млн.сўми савдо ва умумий овқатланиш ва 131,9 млн. сўми бошқа соҳаларга йўналтирилган.

Муддати ўтган кредитлар миқдори 346,6 млрд.сўми ташкил этиб, кредит портфелига нисбатан 3,6 фоизни ташкил этган, шу жумладан, муддати ўтган қисми 40,5 млрд. сўми ташкил этмоқда. 90 кундан ортиқ муддати ўтган кредитлар 46,5 млрд. сўми ва жами капиталдаги улуши 3,2 фоизни ташкил этган.

Банкнинг депозит портфелини 20 та йирик депозиторларга боғлиқлик даражасини камайтириш ва банкнинг 10 та йирик депозиторлари маблағлари чиқиб кетишини баҳолаш ва унинг олдини олиш ҳолати ўрганилди.

2019 йил 30 декабрь ҳолатига банкнинг ликвидли активлари 577,7 млрд.сўм бўлиб, шундан, 340,3 млрд.сўми юқори ликвидли активларни ташкил этган.

Юқоридаги ҳолатдан келиб чиқиб, банк бошқарувига банкнинг юқори ликвид активларини ошириш мақсадида банк ресурс базасини шакллантиришда узоқ муддатли кредит линияларининг улушини ошириш ҳамда банк депозит портфелини диверсификация қилиш мақсадида аҳоли ва хўжалик юритувчи субъектлардан депозит маблағларини узоқ муддатга жалб қилиш таклифи берилди.

Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2017 йил 12 сентябрдаги 3270-сонли “Республика банк тизимини янада ривожлантириш ва барқарорлигини ошириш чоратадбирлари тўғрисида”ги қарори ижросини таъминлаш мақсадида, банкнинг риск менежмент масалалари бўйича ходимларни тайёрлаш, қайта тайёрлаш ва малакасини ошириш тизимини такомиллаштириш доирасида “PricewaterhouseCoopers” аудиторлик

компанияси томонидан 2019 йилнинг 18-31 август кунлари Чехия Республикасида “Чехияда Ўзбекистон банклари учун семинарлар” мавзусида ўтказилган тренинг-семинарда банк ходимлари иштироки таъминланди.

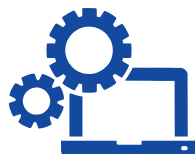




АХБОРОТ ТЕХНОЛОГИЯЛАРИ ТИЗИМИ

INFORMATION TECHNOLOGIES SYSTEM

Ахборот технологиялари ТИЗИМИ



Information technologies system

Ҳозирги иқтисодий шароитда бизнес жараёнларни амалга оширишда ахборот технологиялари энг муҳим ва биринчи галдаги зарурий воситалардан бири бўлиб, замонавий кредит ташкилотларининг муваффақиятли фаолият кўрсатишида асосий рол ўйнаётганлигини ҳисобга олиб, 2019 йилда ҳам ушбу соҳани ривожлантиришга катта аҳамият берилди.

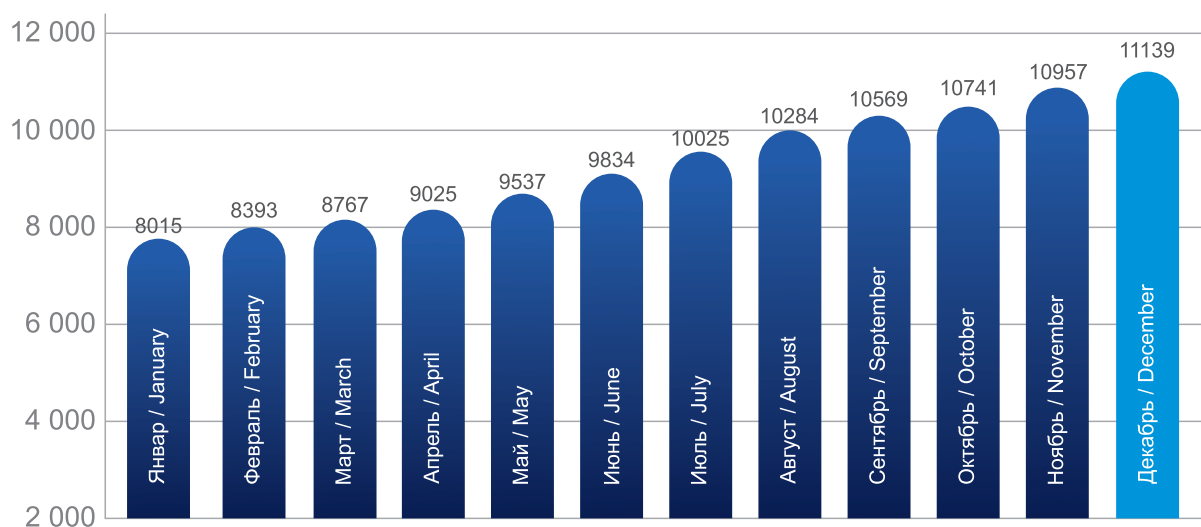
Банк хизматлари жараёнларни автоматлаштириш, mijozlarга интерактив хизматларни таклиф этиш, банк операциялари бажарилишида тезлик, аниқлик ва инсон омилини камайтириш, бизнес-жараёнларини автоматлаштиришда замонавий ахборот-коммуникация технологияларини кенг қўламда қўллаш бўйича доимий ишлар олиб борилди.

In the current economic conditions, when doing business, information technologies are the most important and indispensable tool. In view of the fact that information technologies play a key role in the successful operation of modern credit institutions, in 2019 our Bank also paid great attention to the development of this sphere.

Ongoing work is underway to automate banking processes, provide interactive services to customers, speed on operations, accuracy and reduce the human factor in banking operations, and make extensive use of modern information and communication technologies in automating business processes.

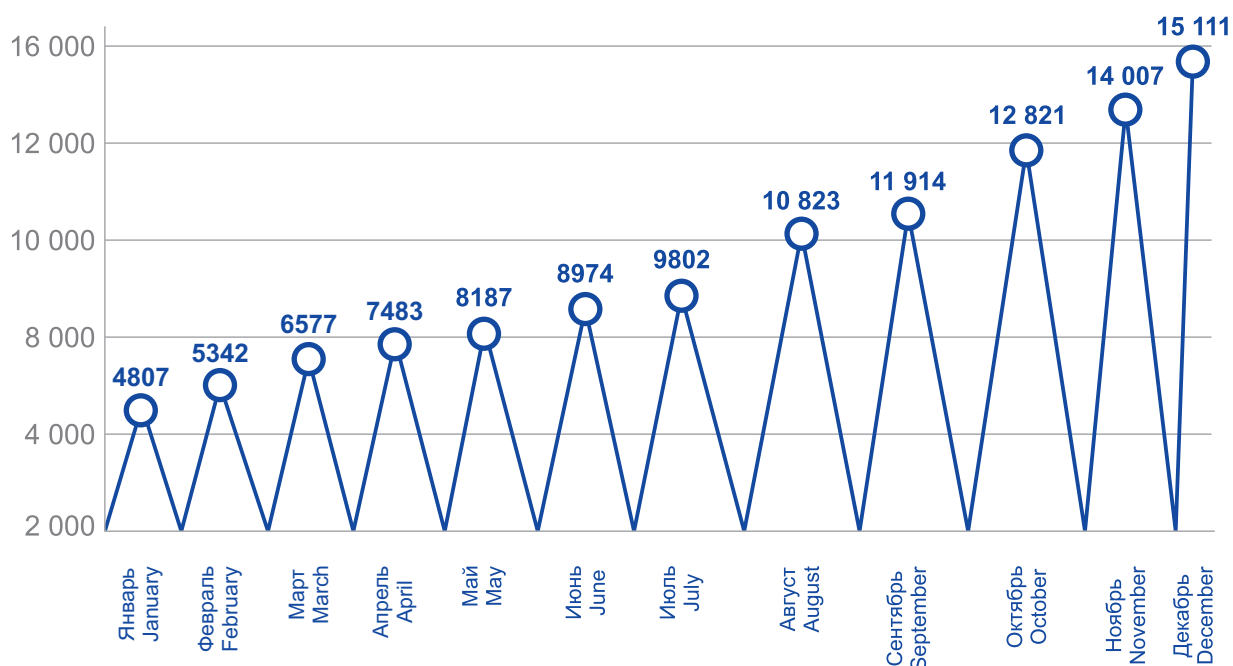
"ИНТЕРНЕТ БАНКИНГ" ТИЗИМИДАН ФЙДАЛАНУВЧИ ЮРИДИК ШАХСЛАР СОНИНИНГ ЎСИШ ДИНАМИКАСИ

DYNAMICS OF GROWTH IN THE NUMBER OF LEGAL ENTITIES USING THE INTERNET BANKING SYSTEM



"QQB MOBILE" ИЛОВАСИДАН ФОЙДАЛАНУВЧИ МИЖОЗЛАР СОНИ ЎСИШ ДИНАМИКАСИ

THE DYNAMICS OF GROWTH IN THE NUMBER OF CUSTOMERS USING "QQB MOBILE" APPLICATION



Жумладан, ҳисобот даврида ахборот технологиялари соҳасида қуйидаги лойиҳалар:

- 24/7 технологияси - банк мижозлари учун 24/7 режимида, банк операция куни ҳолатидан қатъий назар, куннинг исталган вақтида банк операцияларини амалга ошириш имконини берувчи технология жорий қилинди;

- Мобил илованинг такомиллашган талқини - жисмоний шахслар учун мўлжалланган "QQB Mobile" иловасида "HUMO" банк карталарини бириктириш, картанинг батафсил мониторинги, "HUMO" банк карталари ҳисобидан кредит қарздор-лигини сундириш, P2P амлиётлари, онлайн - конверсия, коммунал, бюджет ва бошқа барча турдаги тўловларни амалга ошириш сервиси ишга туширилди;

- "Anor" тизими - банк мижозлари юридик шахслар учун, тўлов топшириқномалари бажарилганда тўлов ҳужжатларининг контрагентлар ҳисобрақамларига тезкор ўтказиб

In particular, during the reporting period, the following projects in the field of information technology:

- 24/7 smart office - that allows bank customers to carry out banking operations at any time of the day, regardless of the state of the bank's operating day;

- Improved version of QQB Mobile application for individuals has launched several new services such as attaching HUMO bank cards to mobil apps, detailed card monitoring, repayment of credit debts from HUMO bank cards, P2P operations, online conversion, utilities, budget and all other types of payments;

- "Anor" system –is an instant payment system for legal entities, provides instant transfer of payment documents to the accounts of counterparties for executing payment orders;

- "Online loan" - is a service for processing short-term credit orders and automatic online

берилишини таъминловчи, лахзалик тўлов тизими жорий қилинди;

- “Онлайн-кредит” - жисмоний шахслар учун мўлжалланган мобил иловадан фойдаланган ҳолда, банк карталари эгалари томонидан қисқа муддатли кредит учун буюртмаларни қайта ишлаш ва автоматик тарзда онлайн-кредит ажратиш сервиси жорий қилинди;

- Банк хизматлари марказлари-Республика-миз бўйлаб, 24/7 режимида турли банк операцияларини мустақил равишда амалга ошириш имконини берувчи, 33 та банк хизматлари марказлари ташкил қилиниб, замонавий техник ва дастурий ечимлар билан таъминланди.

Мижозларга кўрсатилаётган замонавий хизмат турлари кўламини кенгайтирилиши натижасида, банкнинг интерфаол хизматларидан фойдаланувчи мижозлар сони барқарор ошиб боришига эришилмоқда. Ҳисобот даврида, «Internet-bank» хизматидан фойдаланувчи мижозлар сони 2 баробар, “QQB Mobile” иловасига уланган мижозлар сони 3 баробарга ошган.

Ҳар қандай тизимлар ва технологиялар малакали ходимларсиз самарали фаолият кўрсата олмаслиги маълум, шундан келиб чиқиб Ахборот технологиялари департаментидан ушбу масалага жиддий эътибор қаратилмоқда. Жумладан, департамент ёш юқори малакали дастурчи ва тизим мутахассислари билан бутланиб келинмоқда. Ушбу ходимлар ёрдамида банк ўз имкониятларидан келиб чиққан ҳолда “Автоматлаштирилган скоринг тизими”, “Кредит йиғма жилдларини автоматик равишда шакллантириш”, “Кредитларни муддати ўтган мақомига ўтказишни автоматлаштириш”, “Заҳира яратиш ва қайтаришни автоматлаштириш” ва бошқа кўплаб дастурлар ишлаб чиқилиб амалиётга тадбиқ этилди.

Рақамли трансформациони амалга ошириш, яъни банкнинг бошқарув ва маъмурий фаолиятида иш унумдорлиги ва самарадорлигини ошириш, булар асосида мижозларга юқори даражадаги банк хизматларини

loan distribution by bank card holders using a mobile application for individuals;

- Banking Service Centers –33 banking service centers have been established throughout the country, which work on 24/7 mode and allow to carry out various banking operations independently. BSC are equipped with modern technical and software solutions.

As a result of expanding the range of modern services provided to customers, the number of customers using the bank's interactive services is growing steadily. During the reporting period, the number of customers using the Internet-banking service doubled, the number of customers connected to the application QQB Mobile increased in 3 times.

It is a fact that any systems and technologies cannot function effectively without qualified personnel, that's why the Department of Information Technology is paying close attention to this issue. In particular, the department is staffed with young highly qualified programmers and system specialists. With the help of these employees, the bank has developed and implemented programs such as "Automated scoring system", "Automatic formation of loan folders", "Automation of overdue loans", "Automation of backup and repayment" and many others.

One of the main tasks of the bank is the introduction of digital transformation, that is, increasing the efficiency and effectiveness of bank management and administration, providing customers with a high level of banking services, creating an optimal environment for the population and business.

As part of the Bank's digital transformation, we use advanced solutions in the field of modern information technologies, we aim to develop and improve Bank's QQB Mobile Application for individuals in the next reporting year. It is planned to implement such projects

тақдим қилиш, аҳоли ва тадбиркорлик субъектлари фаолияти учун банк хизматларидан фойдаланишда мақбул муҳит яратиш банк олдида қўйилган асосий вазифалар қаторидан ўрин олган.

Банкни рақамли трансформация қилиш чора-тадбирлари доирасида, замонавий ахборот технологиялари соҳасидаги илғор ечимларни қўллаган ҳолда, келгуси ҳисобот йилида банкнинг жисмоний шахслар учун мўлжалланган Мобил иловаси платформасини замонавий рақамли технологиялар асосида ривожлантириш, Банкнинг бошқарув ва маъмурий фаолияти билан боғлиқ ҳужжатлар ҳамда марказий идора ва филиаллар ўртасидаги ҳужжатлар билан ишлаш жараёнларини автоматлаштирувчи, рақамли технологияларга асосланган Электрон ҳужжат айланиш тизимини яратиш, банк мижозларига қўшимча қулай шарт-шароитлар яратиш мақсадида банкнинг кредитлаш жараёнларини автоматлаштириш тизими – Кредит конвейерини жорий қилиш каби лойиҳаларни амалга ошириш режалаштирилган.

as the creation of an electronic document management system based on digital technologies in order to accelerate documents related to the management and administrative activities of the Bank, and documents between central offices and branches. Also we intend to launch system of automatic of crediting – “Credit Conveyor” is a tool in order to create additional and favorable conditions for bank customers.





КАДРЛАР СИЁСАТИ

HUMAN RESOURCES POLICY

Кадрлар сиёсати



Human resource policies

Банк тизимида кадрлар сиёсатини амалга ошириш, банкни бугунги кун талабларига жавоб бера оладиган юқори малакали мутахассислар билан мустаҳкамлаш, банк ходимлари маданияти ва жавобгарлигини ошириш, кадрларни тўғри танлаш, жой-жойига қўйиш ва уларни тарбиялаш, кадрлар захирасини тайёрлаб бориш, уларнинг сифат таркибини яхшилаш ҳамда кадрлар қўнимсизлигини олдини олиш ҳамда ходимларни касб малакаларини ошириб бориш борасида бир қатор ишлар амалга оширилди.

2020 йилнинг 1 январь ҳолатига банк тизимида 3 007,5 та штат бирлиги мавжуд бўлиб, шундан ишлаётган ходимлар сони 2 925 тани ташкил этмоқда, ушбу штат бирликларини 2 104,5 таси банкнинг асосий бўлимларидаги штат бирликларини ташкил этади. Жами тизимда ушбу асосий бўлимда фаолият юритаётган ходимларнинг 1 823,5 нафари олий маълумотли ва қолган 208,5 нафари ўрта-маҳсус маълумотга эга.

Ўтган давр мобайнида бозор иқтисодиёти талаблари ҳамда молия секторининг мунтазам ўзгариб боришидан келиб чиқиб, банкнинг ҳар бир ходими касбий билими ва малакасини ҳамда тайёргарлик даражасини, уларнинг эгаллаб турган лавозимларига бўлган талабларга мувофиқлаштириш, билимларини узлуксиз ошириш, кўрсатилаётган устувор банк хизматлари доирасини кенгайтириш, амалиётга жорий этилаётган янги банк маҳсулотлари юзасидан мутахассислар тайёргарлигини кучайтириш, халқаро банк амалиёти тажрибаларини ўргатиш орқали уларни маҳаллий банк тизимига жорий этиш мақсадида ўқув курслари ташкил қилинди.

To fulfil human resource policy in the banking system is to strengthen the bank with highly qualified specialists who are able to meet modern requirements, increasing the culture and responsibility of bank employees, proper selection, hiring and training of personnel, to prepare reserve of staff, improving their quality and improve skills of employees.

As for January 1, 2020, there are 3007,5 staff units in the structure of JSCB bank, of which 2104,5 people are employees in the major bank branches. 1823,5 employees of the Bank have higher education, other 208,5 employees have secondary special education.

In connection with the requirements of a market economy and constant changes in the financial sector over the past period, each bank employee must adapt his professional knowledge and skills to the requirements of his positions, constantly improve his knowledge, and expand the range of priority banking services.

Training courses were organized to strengthen the training of specialists in banking products, familiarizing them with the local banking system by teaching them experience in international banking practice.

Жумладан:

- Ўзбекистон Республикаси Президенти ҳузуридаги Давлат бошқарув академияси томонидан “Инвестицияларни жалб қилиш масалалари” бўйича 3 ойлик интенсив ўқув курсларида 15 нафар ходим малакасини оширди. Шунингдек, “Бошқарув кадрларини қайта тайёрлаш” бўлимидаги 4 ойлик қайта тайёрлаш ўқув курсларида 2 нафар ходим 4 ойлик ва 10 ойлик қайта тайёрлаш курсларида ўқитилмоқда.

Банк фаолиятини мантиқий жиҳатдан ташкил қилиш усуллари, ходимларнинг малакасини юксалтириш, уларнинг иқтисодий-ҳуқуқий саводхонлигини ошириш ҳамда қайта тайёрлаш мақсадида қисқа муддатли ўқув курсларида ўқитиш ишлари ташкил этилган бўлиб, банк томонидан ходимлар малакасини ошириш, ўқитиш ва қайта ўқитиш ҳамда ёш мутахассисларни малакаларини оширишга алоҳида эътибор қаратиб келинмоқда.

Банк ходимларини хорижда мақсадли ўқув курсларида ўқитишни тизимли ташкил этилган бўлиб, 2019 йил давомида 49 нафар ходим Италия, Германия Федератив Республикаси, Чехия, Жанубий Корея Республикаси, Белоруссия Республикаси, Туркия Республикаси, Бирлашган Араб Амирлигининг Шарджа шаҳри, Малайзия давлатининг Куала-Лумпур шаҳри, Қозоғистон Республикасининг Олмата шаҳри, Россия федерацияси ва Арманистон давлатларда тажрибаларини ошириш мақсадида ташкил этилган форум, тренинг ва семинарларда иштирок этдилар.

Жорий йилнинг 1 январь ҳолатига ушбу мақсадда банк тизимида ишлаётган ходимларнинг 868 нафарига турли ўқув марказларида ташкил этилган ўқув семинарларида касб малакаларини оширишларига шароит яратиб берилди. Санкт-Петербург шаҳридаги “Халқаро банк институти”нинг профессор ўқитувчилари иштирокида 2019 йилнинг 18-22 февраль кунлари 100 нафар банк ходимлари малакаси оширилди. Машғулотлар Ўзбекистон Республикаси Президенти ҳузуридаги Лойиҳа бошқаруви миллий агентлиги қошидаги

Including:

- The Academy of Public Administration under the President of the Republic of Uzbekistan has trained 15 employees in a 3-month intensive training course on "Investment Attraction". Also, 2 employees are trained in 4-month and 10-month courses in the "Retraining of managerial staff" section.

In order to improve the organization of the bank's activities, bank improved the qualifications of employees, increased their economic and legal literacy and organized short-term advanced training courses, the bank also paid special attention to the training, retraining of personnel and the development of skills of young specialists.

Within 2019, 49 employees of the Bank participated in forums, trainings and seminars organized in Italy, Germany, Czech Republic, South Korea, Belarus, Turkey, Sharjah, UAE, Kuala Lumpur, Malaysia, Kazakhstan, the Russian Federation and Armenia to increase their foreign experience.

As for January 1 2020, 868 employees of the banking system have been provided with conditions for professional development at training seminars organized in various training centers.

On February 18-22, 2019, 100 bank employees were trained with the participation of professors of the International Banking Institute in St. Petersburg. The trainings were held at the Republican High School of Business and Management named after Abu Rayhan Beruni under the National Agency for Project Management under the President of the Republic of Uzbekistan.

The Association of Banks of Uzbekistan, in accordance with Central Bank of the Republic of Uzbekistan jointly held course “Professional development of employees of commercial banks” were participated 82 employees of bank regarding to approved biznes-plan.

In order to further enriching the knowledge and skills of the bank's staff and increasing the

Абу Райхон Беруний номидаги Бизнес ва бошқарув республика олий мактабида ўтказилиб, семинар қатнашчиларининг тест синов натижаларига кўра уларга Сертификатлар берилди. Ўзбекистон банклари ассоциацияси, Ўзбекистон Республикаси Марказий банки билан биргаликда тасдиқланган “2019 йилда Тижорат банклари ходимларининг малакасини ошириш бўйича режа-жадвал”га асосан, 82 та ходимлар малакасини оширди.

Шунингдек, Ўзбекистон банклари ассоциациясида 74 нафар, Ўзбекистон Республикаси Президенти ҳузуридаги Лойиҳа бошқаруви миллий агентлиги қошидаги Абу Райхон Беруний номидаги Бизнес ва бошқарув республика Олий мактабида 38 нафар ходим, Тошкент молия институти ҳузуридаги хўжалик ҳисобида ишловчи молия-банк ходимларининг малакасини ошириш ва уларни қайта тайёрлаш тармоқлараро институти томонидан ташкил этилган қисқа курсларда 30 нафар, бошқа ташкилотларда 59 нафар ходимлар малакасини оширди. Банк ходимларини билим ва кўникмаларини янада бойитиш, профессионаллик даражасини ошириш мақсадида, Департамент ва мустақил бошқармалар бошлиқларининг таклифига кўра, банкнинг Ўқув-услубий бошқармаси билан биргаликда минтақавий ва туман филиалларида фаолият юритиб келаётган ходимларни замонавий банк ишини юритиш борасида малакасини ошириш бўйича 2019 йил давомида 486 нафар ходим ўқитилди. Банк Бошқаруви раиси томонидан тасдиқланган “Ўқув маркази томонидан банк ходимлари касб малакасини ҳамда банк мижозлари молиявий саводхонлигини ошириш мақсадида банк минтақавий ва туман филиалларида ташкил этиладиган ҳудудий ўқувсеминар курслари режаси ва графиги” асосида жойларда ўқувсеминарлар ташкил қилинди. Ушбу ўқувсеминар машғулотида банкнинг 12 та минтақавий ҳамда 24 та туман филиалларида жами 1736 нафар ходим иштирокида бўлиб ўтди.

level of profession, by the suggestion of the head of departments and independent units with cooperation “Educational-methodical department” 486 employees of regional and district branches of the bank improved their skills in modern banking sphere.

"According to the plan and schedule of Educational-methodical department training seminars organized the regional and district branches of the bank in order to improve the professional skills of bank employees and financial knowledge of bank customers" approved by the Chairman of the Board. At the seminar participated total of 1,736 employees from 12 regional and 24 district branches of the bank.



БАНКНИНГ РИВОЖЛАНИШ СТРАТЕГИЯСИ

BANK'S DEVELOPMENT STRATEGY



Банкнинг ривожаниш стратегияси



Bank's development strategy

Банкнинг 2019-2021 йиллар ривожланиш стратегиясини асосий мақсади молия бозорида замонавий, рақобатбардош ва универсал банк сифатидаги ўз позициясини сақлаб қолиш, Ўзбекистон Республикаси ҳамда хориждаги тегишли конъюнктуравий ўзгаришларга чидамли бўлган банк фаолиятини ривожлантириш ва мустаҳкамлашдан иборат.

Ўз навбатида, ликвидлик даражасини янада мустаҳкамлаш, капиталлашув даражасини ошириш, кредитор ва акциядорлар маблағларини сақлаш ва кўпайтириш, банк фаолияти бўйича юқори халқаро рейтинг кўрсаткичларига эришиш масалалари банк ривожланиш Стратегиясининг асосий йўналишлари ҳисобланиб қолади.

Бу борада банк ўз фаолиятида Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2017 йил 7 февралдаги ПФ-4947-сонли Фармонида асосан тасдиқланган «2017-2021 йилларда Ўзбекистон Республикасини ривожлантиришнинг бешта устувор йўналиши бўйича ҲАРАКАТЛАР СТРАТЕГИЯСИ»да белгилаб берилган вазифалар ижросини таъминлайди.

Шу билан бирга, банкнинг 2019-2021 ривожлантириш Стратегияси белгиланган мақсад ва вазифалардан келиб чиқиб, банк ўз фаолиятида қуйидаги йўналишларни ривожлантиришга алоҳида эътибор қаратади:

- Ўзбекистон Республикаси Президентининг «Республикаси банк тизимини янада ривожлантириш ва барқарорлигини ошириш чоратадбирлари тўғрисида» 2017 йил 12 сентябрдаги ПҚ-3270-сонли қарори талаблари асосан банк таваккалчилиги самарали бошқариш ва банк акциядорлари манфаатларини ҳимоя қилиш нуқтаи назаридан банк активлари тузилмаси ва кредит портфели ҳолатини яхшилаш;

- банкнинг капиталлашув даражасини

The main goal of the bank development strategy during 2019-2021 is to maintain its position as a modern, competitive and universal bank in the financial market, and to develop and strengthen the banking activity that is resistant to the current conjuncture changes in Uzbekistan and abroad.

In its turn, the main directions of the bank's development strategy are the issues such as strengthening more of liquidity level, increasing the level of capitalization, preservation and rising of creditors and shareholders' assets, achievement of high international degree in banking activity.

In this regard, the Bank will carry out the tasks set out in the Strategic Action Plan during 2017-2021 on five priority areas of development based on Decree of the President of the Republic of Uzbekistan dated February 7, 2017, PD-4947.

At the same time, based on the goals and objectives of the Bank's Development Strategy during 2019-2021, the Bank pays special attention to the development of following areas:

- improving the structure of the bank's assets and loan portfolio in terms of effective risk management and protection of interests of the bank's shareholders. Based on the requirements of the Decree of the President of the Republic of Uzbekistan "About further development and sustainability of the banking system" PD-3270 from September 12, 2017;

- increasing the Bank's capitalization, liquidity and expansion of cooperation with international financial institutions;

-improving the quality of financial reporting by the Bank by introducing new requirements on classification and valuation of financial assets based on IFRS 9;

- in order to implement the Decree " About

ошириш, ликвидлилигини таъминлаш ва халқаро молия институтлари билан билан ҳамкорликни кенгайтириш;

- 9-сон МХХС асосида молиявий активларни таснифлаш ва баҳолаш бўйича янги талабларни жорий қилиш орқали банкнинг молиявий ҳисоботлари тайёрлаш сифатини ошириш;

- Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2018 йил 23 мартдаги "Банк хизматлари оммабоплигини ошириш бўйича қўшимча чора-тадбирлар тўғрисида"ги ПҚ-3620-қарори ижросини таъминлаш мақсадида банк фаолиятининг илғор халқаро тажрибасини ўрганиш, янги хизмат турларини жорий этиш ва мижозларга банк хизматини кўрсатишни соддалаштириш;

- қарздорларнинг кредитга лаёқатлилигини баҳолаш ва кредит ажратишда банкнинг ўз скоринг моделидан оқилона фойдаланиш;

- ходимларнинг касбий маҳоратини ошириш, илғор халқаро тажрибадан келиб чиқиб хорижий банклар билан тажриба алмашишни йўлга қўйиш;

- Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2018 йил 21 декабрдаги "Тижорат банклари молиявий барқарорлигини таъминлаш, фаолияти самарадорлиги ошириш ва кредит сиёсатини такомиллаштириш чора-тадбирлари тўғрисида" ПҚ-4071-сонли қарори ижроси юзасидан банкнинг жорий молиявий ҳолатини яхшилаш ва барқарорлигини таъминлаш, кредит сиёсатини, тавккалчилигини баҳолаш ва бошқариш тизимини такомиллаштириш, кредитлар ҳамда депозитлар фоизини ва кайтариш муддатларини банкнинг ликвидлик ҳолатидан келиб чиқиб белгилаш;

- мижозларга банк хизматини кўрсатиш сифатини ошириш ва уларни барча банк хизматларига бўлган эҳтиёжларини комплекс таъминлаш, шунингдек, кўрсатилаётган банк хизматларини мижозлар томонидан баҳолаш механизмларини жорий этиш ва "электрон навбатлар" тизимини яратиш, иш графикларини мижозлар талабларига мувофиқлаштириш;

- банк тўлов маркази устунликларидан

increasing of accessibility of banking services " of the President of the Republic of Uzbekistan from March 23, 2018 bank has to observe the best practices of international banks to launch new types of products and services and simplify using new services by clients;

- rational use of the bank's own scoring model in assessing loan worthiness and loan allocation;

- increasing the professional skills of the employees regarding exchange of experience with foreign banks, based on advanced international experience;

- improving the current financial status and sustainability of the bank, improving the credit policy, evaluation and management system of profitability, determining loan and deposit interest rates and terms of return on the basis of the Bank's liquidity position in order to fulfil Decree of the President of the Republic of Uzbekistan " Measures to ensure financial stability and increasing the efficiency of commercial banks and reform credit policy;

- Improving the quality of banking services to customers and comprehensive provision of their needs for all banking services, as well as the introduction of mechanisms for customer evaluation of banking services and the creation of a system of "electronic queues", adapting work schedules to customer requirements;

- Achieving full use of the advantages of the bank payment center and the development of card business;

- wide introduction of information and consulting services related to entrepreneurial activity;

Construction of residential houses in rural areas on standard designs, complex financing of the needs of contracting organizations operating in this area;

тўлақонли фойдаланишга эришиш ва карточкали бизнесни (card business) ривожлантириш;

- мижозларга тадбиркорлик фаолиятини юритиш билан боғлиқ ахборот ва консалтинг хизматларини кўрсатишни кенг жорий этиш;

- намунавий лойиҳалар бўйича қишлоқ жойларида уй-жойларни қурилишини, ушбу йўналишда фаолият кўрсатаётган пудрат ташкилотлари эҳтиёжини комплекс молиялаштиришни таъминлаш;

- реал сектор корхоналарни модернизациялаш, техник ва технологик қайта жиҳозлаш бўйича инвестицион лойиҳаларни молиялаштириш;

- илғор ахборот-коммуникация технологияларини кенг қўллаган ҳолда банк мижозларига таклиф этилаётган хизматлар спектрини янада кенгайтириш ва уларнинг сифатини ошириб бориш, жумладан “Интернет-банкнинг”, “Мобил-банкнинг”, “SMS-банкнинг” ва бошқа масофавий хизматларини такомиллаштириш, шунингдек, бизнес жараёнларни автоматлаштириш орқали операцион харажатларни оптималлаштириш;

- молиявий хизматлар бозордаги талаб ва таклифдан келиб чиқиб, банк инфратузилмалари моддий техника базасини мустаҳкамлаш, фаолиятини ривожлантириш (кенгайтириш) ва банк тизимида корпоратив бошқарув самарадорлигини ошириш, банк кузатув кенгаши ва қўмиталари томонидан қонунчилик билан зиммаларига юклатилган вазифа ва мажбуриятларнинг бажарилишини таъминлаш, уларнинг таркибини ҳамда банкнинг муҳим таркибий бўлинмаларини банк соҳасида етарли билим ва малакага эга бўлган мутахассислар билан мустаҳкамлашдан иборат.

financing investment projects on modernization, technical and technological re-equipment of enterprises in the real sector;

expanding the spectrum of services offered to the Bank's clients with the use of advanced information and communication technologies, including improving the quality of Internet banking, mobile banking, SMS-banking and other remote services, also, business Optimization of operational costs through automation of business processes;

Strengthening the material and technical base of the banking infrastructure, enhancing the effectiveness of corporate management in the banking system and improving the efficiency of corporate management in the banking system based on the supply and demand in the financial services market Ensure the fulfillment of obligations and responsibilities entrusted to them by the bank's supervisory board and committees, strengthening their structure and important structural subdivisions of the bank with specialists with sufficient knowledge and skills in the banking sector.





АУДИТОРЛИК ҲИСОБОТИ

INTERNATIONAL AUDIT REPORT



АКЦИОНЕРНЫЙ КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК

Консолидированная финансовая отчетность в соответствии с международными стандартами финансовой отчетности и Заключение независимого аудитора 31 декабря 2019 года

АКЦИОНЕРНЫЙ КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК «КИШЛОК КУРИЛИШ БАНК»**Заявление руководства об ответственности за подготовку и утверждение консолидированной финансовой отчетности за год, закончившийся 31 декабря 2019 года**

Руководство отвечает за подготовку консолидированной финансовой отчетности, достоверно отражающей финансовое положение Акционерно коммерческого банка «Кишлок курилиш Банк» и его дочерная организация (далее – «Группа») по состоянию на 31 декабря 2019 года и соответствующих консолидированных отчетов о прибылях или убытках и прочем совокупном доходе, об изменениях в капитале и о движении денежных средств за год, закончившийся на эту дату, а также раскрытие основных принципов учетной политики и прочих примечаний к консолидированной финансовой отчетности (далее – «консолидированная финансовая отчетность») в соответствии с Международными стандартами финансовой отчетности (далее – «МСФО»).

При подготовке консолидированной финансовой отчетности руководство несет ответственность за:

- обеспечение правильного выбора и применение принципов учетной политики;
- представление информации, в т.ч. данных об учетной политике, в форме, обеспечивающей уместность, достоверность, сопоставимость и понятность такой информации;
- раскрытие дополнительной информации в случаях, когда выполнения требований МСФО оказывается недостаточно для понимания пользователями того влияния, которое те или иные сделки, а также прочие события или условия оказывают на финансовое положение и финансовые результаты деятельности Группы;
- оценку способности Группы продолжать деятельность в обозримом будущем.

Руководство также несет ответственность за:

- разработку, внедрение и поддержание эффективной и надежной системы внутреннего контроля на всех предприятиях Группы;
- ведение учета в форме, позволяющей раскрыть и объяснить сделки Группы, а также предоставить на любую дату информацию достаточной точности о консолидированном финансовом положении Группы и обеспечить соответствие консолидированной финансовой отчетности требованиям МСФО;
- ведение бухгалтерского учета в соответствии с законодательством и стандартами бухгалтерского учета Российской Федерации;
- принятие всех разумно возможных мер по обеспечению сохранности активов Группы; и
- выявление и предотвращение фактов мошенничества и прочих нарушений.

Настоящая консолидированная финансовая отчетность за год, закончившийся 31 декабря 2019 года, была утверждена Правлением Группы 28 мая 2020 года.

От имени Правления:

Муратов А. А.
И.О. Председателя Правления



Махмудов Х.Т.
И.О. Главного бухгалтера

Deloitte.

ООО Аудиторская организация
«Делойт и Туш»
Бизнес центр «Inkonei»
Проспект Мустакиллик, 75
Ташкент, 100000,
Республика Узбекистан

Тел: +998 (78) 120 44 45
deloitte.uz

ЗАКЛЮЧЕНИЕ НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА

Акционерам и Совету Акционерного коммерческого банка «Кишлок қурилиш банк»

Мнение

Мы провели аудит консолидированной финансовой отчетности Акционерного коммерческого банка «Кишлок қурилиш банк» и его дочерная организация (далее – «Группа»), состоящей из консолидированного отчета о финансовом положении по состоянию на 31 декабря 2019 года, консолидированного отчета о прибылях или убытках и прочем совокупном доходе, консолидированного отчета об изменениях в капитале и консолидированного отчета о движении денежных средств за год, закончившийся на эту дату, а также примечаний к консолидированной финансовой отчетности, включая основные принципы учетной политики.

По нашему мнению, прилагаемая консолидированная финансовая отчетность отражает достоверно, во всех существенных аспектах, консолидированное финансовое положение Группы по состоянию на 31 декабря 2019 года, а также ее консолидированные финансовые результаты и консолидированное движение денежных средств за год, закончившийся на эту дату, в соответствии с Международными стандартами финансовой отчетности («МСФО»).

Основание для выражения мнения

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита («МСА»). Наша ответственность согласно указанным стандартам далее раскрывается в разделе «Ответственность аудиторов за аудит консолидированной финансовой отчетности» нашего заключения. Мы независимы по отношению к Группе в соответствии с Кодексом этики профессиональных бухгалтеров Совета по международным стандартам этики для бухгалтеров («Кодекс») и этическими требованиями, применимыми к аудиту консолидированной финансовой отчетности в Республике Узбекистан, и нами выполнены прочие этические обязанности в соответствии с этими требованиями и Кодексом. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.

Ключевые вопросы аудита

Ключевые вопросы аудита – это вопросы, которые, согласно нашему профессиональному суждению, являлись наиболее значимыми для нашего аудита консолидированной финансовой отчетности за текущий период. Эти вопросы были рассмотрены в контексте нашего аудита консолидированной финансовой отчетности в целом, и при формировании нашего мнения об этой отчетности, и мы не выражаем отдельного мнения по этим вопросам.

Почему мы считаем вопрос ключевым для аудита?

Резерв на ожидаемые кредитные убытки по кредитам и авансам клиентам

Как описано в Примечании 8 к консолидированной финансовой отчетности, по состоянию на 31 декабря 2019 года кредиты и авансы клиентам («кредиты») составили 11,528,627 миллион УЗС с соответствующей суммой резерва на ожидаемые кредитные убытки в размере 236,148 миллион УЗС.

Что было сделано в ходе аудита?

Мы обновили наше понимание о процессах и соответствующих процедурах контроля за резервированием ОКУ, в частности, за определением значительного увеличения кредитного риска («ЗУКР» или «стадия 2») и обесцененных кредитов («стадия 3»), а также моделированием ОКУ, включая контроль за введением исходных данных и точностью вычислений.



Ожидаемые кредитные убытки («ОКУ») на коллективной или индивидуальной основе руководство определяет в зависимости от существенности кредита каждого отдельного клиента.

Для кредитов, оцениваемых на коллективной основе, существует риск того, что ОКУ будет искажен в результате ошибок базовой информации, используемой в модели. Данные ошибки могут быть вызваны применением неполной или неточной информации по кредитам (сроки погашения, непогашенные остатки, матрица задолженностей), ненадлежащим образом определенными факторами риска, таких как вероятность дефолта (PD), убытки в случае дефолта (LGD), величина кредитного требования, подверженного риску дефолта (EAD), коэффициенты потерь, и несоответствием внутренне разработанных прогнозных предположений на основе информации внешнего рынка.

Индивидуальная оценка ОКУ для существенных кредитов включает в себя анализ финансовых и нефинансовых показателей заемщика, наличия просроченных процентов и основного долга или событий реструктуризации. Кроме того, для индивидуально существенных кредитов в стадии 3, анализ включает оценку будущих денежных потоков при различных сценариях, взвешенных с учетом вероятностей каждого. Информация, используемая для такого анализа, может включать текущие финансовые показатели заемщика, ожидаемую стоимость обеспечения, а также затраты и время, необходимые для продажи обеспечения.

Резерв на ОКУ определен как ключевой вопрос аудита в связи с существенностью остатков по кредитам и авансам клиентам, а также степени неопределенности суждений и оценок, как это описано в Примечании 3, Примечании 4, 8 и Примечании 27 к консолидированной финансовой отчетности.

Мы оценили обоснованность допущений Группы в отношении определения стадий, в которые отнесены кредиты; вероятности дефолта и денежных потоков от дефолтных кредитов со ссылкой на историческую информацию и прогнозы рынка.

На выборочной основе мы протестировали точность и полноту исходных данных и других факторов в моделях, включая остатки по основному долгу, распределение кредитов по дням задолженности, и проверили другие параметры моделей, такие как просрочка по процентам или основному долгу, события реструктуризации, наличие судебных процессов, статистику по возврату кредитов.

По выбранным кредитам, классифицированным в стадию 1 и стадию 2, мы оспарили определение Группой ЗУКР (стадия 2), оценку классификации обесцененных кредитов (стадия 3), своевременность определения соответствующих событий обесценения, включая просрочку по процентам или основному долгу, событий реструктуризации и исполнение определенных показателей финансовой деятельности, для того, чтобы определить, верно ли классифицированы кредиты в соответствующую стадию.

Для индивидуально существенных кредитов в стадии 3 на выборочной основе мы пересчитали резервы на ОКУ. Оспаривая допущения, лежащие в основе расчета ОКУ, мы также проанализировали задокументированную Группой кредитную оценку заемщиков, включая прогнозы будущих денежных потоков и оценку обеспечения, сопоставляя ключевые допущения с подтверждающими документами.

Мы оценили адекватность и полноту раскрытий по кредитам и авансам клиентам, представленных в консолидированной финансовой отчетности, в соответствии с требованиями МСФО.

Прочая информация – годовой отчет

Руководство несет ответственность за прочую информацию. Прочая информация включает информацию, содержащуюся в Годовом отчете, но не включает консолидированную финансовую отчетность и наше аудиторское заключение о ней. Ожидается, что Годовой отчет будет представлен нам после даты настоящего аудиторского заключения.

Наше мнение о консолидированной финансовой отчетности не распространяется на прочую информацию, и мы не предоставляем вывода, выражающего уверенность в какой-либо форме в отношении данной информации.



В связи с проведением нами аудита консолидированной финансовой отчетности наша обязанность заключается в ознакомлении с прочей информацией и рассмотрении вопроса о том, имеются ли существенные несоответствия между прочей информацией и консолидированной финансовой отчетностью или нашими знаниями, полученными в ходе аудита, и не содержит ли прочая информация иных возможных существенных искажений. Если на основании проведенной нами работы мы приходим к выводу о том, что такая прочая информация содержит существенное искажение, мы обязаны сообщить об этом факте. Мы не выявили никаких фактов, которые необходимо отразить в нашем заключении.

Ответственность руководства и лиц, отвечающих за корпоративное управление, за консолидированную финансовую отчетность

Руководство отвечает за подготовку и достоверное представление консолидированной финансовой отчетности в соответствии с МСФО, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки консолидированной финансовой отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке консолидированной финансовой отчетности, руководство несет ответственность за оценку способности Группы продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать Группу, прекратить ее деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

Лица, отвечающие за корпоративное управление, несут ответственность за надзор за подготовкой консолидированной финансовой отчетности Группы.

Ответственность аудитора за аудит консолидированной финансовой отчетности

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что консолидированная финансовая отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в выпуске аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой консолидированной финансовой отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы выполняем следующее:

- выявляем и оцениваем риски существенного искажения консолидированной финансовой отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;
- получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля Группы;
- оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики и обоснованность оценочных значений, рассчитанных руководством и соответствующего раскрытия информации;

Deloitte.

- делаем вывод о правомерности применения руководством допущения непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности Группы продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в консолидированной финансовой отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что Группа утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;
- проводим оценку представления консолидированной финансовой отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли консолидированная финансовая отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с лицами, отвечающими за корпоративное управление, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Мы также предоставляем лицам, отвечающим за корпоративное управление, заявление, в котором указывается, что мы соблюдали все соответствующие этические требования в отношении независимости и информировали этих лиц обо всех взаимоотношениях и прочих вопросах, которые можно обоснованно считать оказывающими влияние на независимость аудитора, а в необходимых случаях – о соответствующих мерах предосторожности.

Из тех вопросов, которые мы довели до сведения лиц, отвечающих за корпоративное управление, мы определяем вопросы, которые были наиболее значимыми для аудита консолидированной финансовой отчетности за текущий период и, следовательно, являются ключевыми вопросами аудита. Мы описываем эти вопросы в нашем аудиторском заключении, кроме случаев, когда публичное раскрытие информации об этих вопросах запрещено законом или нормативным актом, или, когда в крайне редких случаях мы приходим к выводу о том, что информация о каком-либо вопросе не должна быть сообщена в нашем заключении, так как можно обоснованно предположить, что отрицательные последствия сообщения такой информации превысят общественно значимую пользу от ее сообщения.



ООО «Аудиторская организация

«Делойт и Туш»

Лицензия на право проведения аудиторских проверок хозяйствующих субъектов, зарегистрированная Министерством финансов Республики Узбекистан за №00776 от 5 апреля 2019 года.

Сертификат на право проведения аудиторских проверок банков, зарегистрированный Центральным банком Республики Узбекистан за №3 от 14 октября 2013 года.

28 мая 2020 года
г. Ташкент, Узбекистан

Эркин Аюпов

Квалифицированный аудитор/партнер по проекту

Квалификационный сертификат аудитора на проведение аудиторских проверок №04830, от 22 мая 2010 года, выданный Министерством финансов Республики Узбекистан.

Квалификационный сертификат аудитора на право проведения аудиторских проверок банков №6/8 от 30 июня 2015 года, выданный Центральным банком Республики Узбекистан.

Директор
ООО «Аудиторская организация «Делойт и Туш»

Deloitte.

- делаем вывод о правомерности применения руководством допущения непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности Группы продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в консолидированной финансовой отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что Группа утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;
- проводим оценку представления консолидированной финансовой отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли консолидированная финансовая отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с лицами, отвечающими за корпоративное управление, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Мы также предоставляем лицам, отвечающим за корпоративное управление, заявление, в котором указывается, что мы соблюдали все соответствующие этические требования в отношении независимости и информировали этих лиц обо всех взаимоотношениях и прочих вопросах, которые можно обоснованно считать оказывающими влияние на независимость аудитора, а в необходимых случаях – о соответствующих мерах предосторожности.

Из тех вопросов, которые мы довели до сведения лиц, отвечающих за корпоративное управление, мы определяем вопросы, которые были наиболее значимыми для аудита консолидированной финансовой отчетности за текущий период и, следовательно, являются ключевыми вопросами аудита. Мы описываем эти вопросы в нашем аудиторском заключении, кроме случаев, когда публичное раскрытие информации об этих вопросах запрещено законом или нормативным актом, или, когда в крайне редких случаях мы приходим к выводу о том, что информация о каком-либо вопросе не должна быть сообщена в нашем заключении, так как можно обоснованно предположить, что отрицательные последствия сообщения такой информации превысят общественно значимую пользу от ее сообщения.



ООО «Аудиторская организация

«Делойт и Туш»

Лицензия на право проведения аудиторских проверок хозяйствующих субъектов, зарегистрированная Министерством финансов Республики Узбекистан за №00776 от 5 апреля 2019 года.

Сертификат на право проведения аудиторских проверок банков, зарегистрированный Центральным банком Республики Узбекистан за №3 от 14 октября 2013 года.

28 мая 2020 года
г. Ташкент, Узбекистан

Эркин Аюпов

Квалифицированный аудитор/партнер по проекту

Квалификационный сертификат аудитора на проведение аудиторских проверок №04830, от 22 мая 2010 года, выданный Министерством финансов Республики Узбекистан.

Квалификационный сертификат аудитора на право проведения аудиторских проверок банков №6/8 от 30 июня 2015 года, выданный Центральным банком Республики Узбекистан.

Директор
ООО «Аудиторская организация «Делойт и Туш»

АКЦИОНЕРНЫЙ КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК «КИШЛОК КУРИЛИШ БАНК»
Консолидированный отчет о прибылях или убытках и прочем совокупном доходе
 (в миллионах узбекских сумов)

	Прим.	2019	2018
Продолжающаяся деятельность			
Процентные доходы	19	1,125,191	689,755
Процентные расходы	19	(593,403)	(333,511)
ЧИСТЫЕ ПРОЦЕНТНЫЕ ДОХОДЫ		531,788	356,244
Создание резерва под обесценение для ожидаемых кредитных убытков	27	(80,735)	(5,592)
Чистый (убыток)/доход при первоначальном признании активов по ставкам ниже рыночных		(29,802)	(23,224)
ЧИСТЫЕ ПРОЦЕНТНЫЕ ДОХОДЫ ПОСЛЕ СОЗДАНИЯ РЕЗЕРВА ПОД ОБЕСЦЕНЕНИЕ ФИНАНСОВЫХ АКТИВОВ		421,251	327,428
Комиссионные доходы	21	96,241	69,917
Комиссионные расходы	21	(28,621)	(22,512)
Чистый доход/(убыток) по операциям с иностранной валютой	20	18,476	10,285
Прочие доходы	22	6,685	5,101
Создание резерва под обесценение прочих нефинансовых активов	11	1,149	(206)
Доходы от страховых операций		1,263	-
Расходы от страховых операций		(1,299)	-
ЧИСТЫЕ НЕПРОЦЕНТНЫЕ ДОХОДЫ		93,894	62,585
ОПЕРАЦИОННЫЕ ДОХОДЫ		515,145	390,013
Операционные расходы	23	(337,890)	(270,896)
ПРИБЫЛЬ ДО НАЛОГООБЛОЖЕНИЯ		177,255	119,117
Расходы по налогу на прибыль	24	(35,400)	(33,676)
Прибыль/(убыток) за год от продолжающейся деятельности		141,855	85,441
Прекращенная деятельность			
Убыток за год от прекращенной деятельности		(109)	-
Прибыль за год		141,746	85,441
Прочий совокупный доход за год		-	-
ИТОГО СОВОКУПНЫЙ ДОХОД ЗА ГОД		141,746	85,441
Базовая и разводненная прибыль на привилегированную акцию (в УЗС на акцию)	25	30	30
Базовая и разводненная прибыль на обыкновенную акцию (в УЗС на акцию)	25	16	9

Утверждено и подписано 28 мая 2020 года

Муратов А. А.
И.О. Председателя Правления



Махмудов Х.Т.
И.О. Главного бухгалтера

АКЦИОНЕРНЫЙ КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК «КИШЛОК КУРИЛИШ БАНК»
Консолидированный отчет об изменениях в капитале
 (в миллионах узбекских сумов)

Прим.	Акционерный капитал	Эмиссионный доход	Нераспределенная прибыль	Прочие резервы*	Итого капитал
31 декабря 2017 года	1,079,409	942	518	-	1,080,869
Эффект применения МСФО (IFRS) 9 с 1 января 2018 года	-	-	(34,427)	-	(34,427)
1 января 2018 года (скорректировано по МСФО (IFRS) 9)	1,079,409	942	(33,909)	-	1,046,442
Прибыль за год	-	-	85,441	-	85,441
Дивиденды, объявленные - обыкновенные акции	17	-	(15,395)	-	(15,395)
Дивиденды, объявленные - привилегированные акции	17	-	(268)	-	(268)
31 декабря 2018 года	1,079,409	942	35,869	-	1,116,220
Прибыль за год	-	-	141,746	-	141,746
Изменение в прочих страховых резервах	17	-	(127)	127	-
Дивиденды, объявленные - обыкновенные акции	17	-	(27,010)	-	(27,010)
Дивиденды, объявленные - привилегированные акции	17	-	(268)	-	(268)
31 декабря 2019 года	1,079,409	942	150,210	127	1,230,688

* смотрите Примечание 17 к консолидированной финансовой отчетности по составу данного счета.

Утверждено и подписано 28 мая 2020 года

 Муратов А. А.
 И.О. Председателя Правления



 Махмудов Х. Т.
 И.О. Главного бухгалтера

АКЦИОНЕРНЫЙ КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК «КИШЛОК КУРИЛИШ БАНК»
Консолидированный отчет о движении денежных средств

(в миллионах узбекских сумов)

	Прим.	2018	2017
Движение денежных средств от операционной деятельности:			
Проценты полученные		1,118,861	685,466
Проценты уплаченные		(549,982)	(326,100)
Комиссии полученные		98,968	68,191
Комиссии уплаченные		(28,621)	(22,512)
Доходы, полученные по операциям с иностранной валютой		6,750	10,943
Доходы, полученные по страховым операциям		2,244	-
Уплаченные расходы по страховым операциям		(1,299)	-
Прочие доходы полученные		4,130	4,801
Уплаченные расходы на содержание персонала		(234,664)	(162,984)
Уплаченные операционные расходы		(64,110)	(85,192)
Уплаченный налог на прибыль		(71,158)	(24,765)
Денежные средства от операционной деятельности до изменения операционных активов и обязательств		281,119	147,848
Чистое (увеличение)/уменьшение по:			
- Средствам в других банках		(56,162)	(22,626)
- Кредитам и авансам клиентам		(2,718,574)	(2,715,753)
- Прочим активам		25,334	18,174
Чистое увеличение/(уменьшение) по:			
- Средствам других банков		628,171	223,569
- Выпущенным долговым ценным бумагам		(15,600)	11,950
- Средствам клиентов		(472,611)	1,372,709
- Прочим обязательствам		(3,594)	(27,834)
Чистые денежные средства, использованные в операционной деятельности		(2,331,917)	(991,963)
Движение денежных средств от инвестиционной деятельности:			
Приобретение основных средств и нематериальных активов		(133,281)	(43,446)
Поступление от реализации основных средств		3,350	2,023
Приобретение инвестиционных ценных бумаг, имеющихся в наличии для продажи		89	2,043
Выбытие ассоциированных организаций		100	40
Дивиденды полученные		53	203
Чистые денежные средства, использованные в инвестиционной деятельности		(129,689)	(39,137)
Движение денежных средств от финансовой деятельности:			
Дивиденды выплаченные		(27,264)	(15,640)
Поступления заемных средств от государственных и международных финансовых институтов		3,389,305	1,265,141
Погашение заемных средств от государственных и международных финансовых институтов		(968,493)	(196,367)
Чистые денежные средства от финансовой деятельности		2,393,548	1,053,134
Влияние изменений курса иностранной валюты на остатки денежных средств в иностранной валюте		31,665	628
Влияние изменений ожидаемых кредитных убытков		14	(151)
Чистый (увеличение)/уменьшение денежных средств и их эквивалентов		(36,379)	22,511
ДЕНЕЖНЫЕ СРЕДСТВА И ИХ ЭКВИВАЛЕНТЫ, на начало года	6	481,980	459,469
ДЕНЕЖНЫЕ СРЕДСТВА И ИХ ЭКВИВАЛЕНТЫ, на конец года	6	445,601	481,980

Утверждено и подписано 28 мая 2020 года

Муратов А. А.
И.О. Председателя Правления



Махмудов Х.Т.
И.О. Главного бухгалтера



ФИЛИАЛЛАР МАНЗИЛИ

ADDRESS OF BRANCHES



ФИЛИАЛЛАР МАНЗИЛИ

Худуд номи	Филиал номи	Филиал манзили	Телефон рақами
 Қорақалпоғистон Республикаси	Қорақалпоғистон минтақавий филиали	230100, Нукус шаҳри, Қорақалпоғистон кўчаси, 28А-уй	(61) 224-20-01 (78) 770-62-28
	Беруний филиали	230200, Беруний шаҳар, Халқлар дўстлиги кўчаси, 10-уй	(78) 770-61-80
	Қўнғирот филиали	230600, Қўнғирот шаҳри, Бобониёзов кўчаси	(78) 770-61-88 770-61-91
	Чимбой филиали	231500, Чимбой шаҳар, Эрназар Алақўз кўчаси, 36-уй	(78) 770-61-99
 Андижон вилояти	Андижон минтақавий филиали	170100, Андижон шаҳар, Абдурауф Фитрат кўчаси, 239-уй	(74) 223-20-64, 298-04-57
	Қўрғонтепа филиали	170700, Қўрғонтепа шаҳар, Андижон кўчаси, 2-уй	(74) 723-10-32, 298-04-81
	Хўжаобод филиали	171400, Хўжаобод ш. Навоий кўчаси, 17	(74) 298-03-47
 Бухоро вилояти	Бухоро минтақавий филиали	200117, Бухоро шаҳари, М. Иқбол кўчаси, 311-уй	(78) 770-00-80, 770-04-66
	Галаосиё филиали	200400, Галаосиё шаҳар, Буюк ипак йўли кўчаси, 25-уй	(78) 770-04-74 542-49-60
	Когон филиали	200700, Бухоро вилояти, Когон шаҳри, Дўстлик кўчаси, 4-уй	(78) 770-04-82
 Жиззах вилояти	Жиззах минтақавий филиали	130100, Жиззах шаҳри, Навоий кўчаси, 3-уй	(78) 771-63-32, 771-63-37
	Янгиобод филиали	131300, Янгиобод шаҳарчаси, Мустақиллик кўчаси, 2-уй	(78) 771-63-45

ФИЛИАЛЛАР МАНЗИЛИ

Худуд номи	Филиал номи	Филиал манзили	Телефон рақами
 Қашқадарё вилояти	Қашқадарё минтақавий филиали	180100, Қарши шаҳри, Ўзбекистон кўчаси, 44-уй	(78) 771-04-24, 771-04-29
	Кўкдала филиали	181214, Чироқчи тумани, Кўкдала кўрғони	(78) 771-04-93, 771-04-44
	Яккабоғ филиали	181400, Яккабоғ шаҳри, Юксалиш кўчаси, 2-уй	(75) 582-20-37, (78) 771-04-36
 Навоий вилояти	Навоий минтақавий филиали	210100, Навоий шаҳри, Ғалаба шоҳ кўчаси, 149-А-уй	(78) 770-27-95, 770-27-87
 Наманган вилояти	Наманган минтақавий филиали	165115, Наманган шаҳри, Навоий кўчаси, 70А-уй	(69) 223-04-35, 223-04-37
	Поп филиали	160504, Поп шаҳри, Дўстлик кўчаси, 45-уй	(69) 223-05-86, 223-05-87
	Учкўрғон филиали	160900, Учкўрғон шаҳар, Дўстлик кўчаси, 3-берк кўча, 1-уй	(69) 223-05-94, 223-05-95
 Самарқанд вилояти	Самарқанд минтақавий филиали	140161, Самарқанд шаҳар, Саттепо маскани, 148А-уй	(66) 210-02-47, 210-02-48
	Каттакўрғон филиали	140800, Каттакўрғон шаҳри, Амир Темур кўчаси, 6А-уй	(66) 210-02-66, 456-34-57
 Сирдарё вилояти	Сирдарё минтақавий филиали	120100, Гулистон шаҳри, Бирлашган кўчаси, 31-уй	(67) 221-00-68, 221-00-67
	Янгиер филиали	121003, Янгиер шаҳри, Ш.Рашидов кўчаси, 17-уй	(67) 221-00-78, 221-00-76

ФИЛИАЛЛАР МАНЗИЛИ

Худуд номи	Филиал номи	Филиал манзили	Телефон рақами
 Сурхондарё вилояти	Сурхондарё минтақавий филиали	190112, Термиз шаҳри, Ат-Термизий кўчаси, 11-уй	(78) 770-83-74, 770-83-66
	Қумқўрғон филиали	190901, Қумқўрғон тумани, Янги шаҳар маҳалласи, Ўзбекистон шоҳ кўчаси	(78) 770-83-92, 770-83-94
	Шўрчи филиали	191500, Шўрчи шаҳри, Мустақиллик кўчаси, 77-уй	(78) 770-84-16, 770-84-18
	Жарқўрғон филиали	190600, Жарқўрғон тумани, Н.Боймуродов кўчаси, 1А-уй	(78) 770-83-85, 770-83-81
	Сариосиё филиали	191000, Сариосиё тумани, Мирзо Улуғбек кўчаси, 18-уй	(78) 770-84-00, 770-84-11
 Фарғона вилояти	Фарғона минтақавий филиали	150100, Фарғона шаҳри, Ал-Фарғоний кўчаси, 47-уй	(78) 229-70-81, 229-70-84
	Қўқон филиали	150700, Қўқон шаҳри, “3-Толзор” МФЙ ҳудудидаги, А.Темур кўчаси, 30А-уй.	(78) 229-70-94, 229-70-95
	Қува филиали	150800, Қува шаҳри, Қайқубод кўчаси, 242А-уй	(78) 229-71-00, 229-71-10
	Марғилон филиали	151100, Марғилон шаҳри, А.Содиқова кўчаси, 53А-уй	(78) 229-71-15, 253-24-68
 Хоразм вилояти	Хоразм минтақавий филиали	220106, Ургенч шаҳри, Ал-Хоразмий кўчаси, 19-уй	(62) 224-16-22, (78) 770-43-80, 770-43-76
	Хонқа филиали	220800, Хонқа тумани, Нафосат кўчаси, 30-уй	(78) 770-43-82, 399-10-59
	Хива филиали	220900, Хива шаҳри, Феруз кўчаси, 87-уй	(78) 770-43-93, 770-43-99, 375-31-81

ФИЛИАЛЛАР МАНЗИЛИ

Худуд номи

Филиал номи

Филиал манзили

Телефон рақами



Тошкент вилояти

Тошкент вилояти
минтақавий
филиали100100, Тошкент шаҳри, Усмон Носир
кўчаси, 53Б-уй(78) 150-79-09,
150-79-06Охангарон
филиали110300, Охангарон шаҳри, Холмуҳамедов
кўчаси, 38/1-уй(78) 150-45-39,
150-45-10Бекобод
филиали110502, Бекобод шаҳри, Бирлик
кўчаси, 2-уй(78) 150-79-49,
150-79-50Янгийўл
филиали112000, Янгийўл шаҳри, Ш.Рашидов
кўчаси, 1-уй(78) 150-79-74,
150-25-73Ғазалкент
филиали110700, Ғазалкент шаҳри, Беруний
кўчаси, 24-уй

(78) 150-79-71

Тошкент шаҳар
минтақавий
филиали100060, Тошкент шаҳри, Шаҳрисабз
кўчаси, 38-уй(78) 150-77-02,
150-77-04Сергели
филиали100085, Тошкент шаҳри, Янги Сергели ва
Меҳригиё кўчалари кесишуви, 116-уй

(78) 150-77-00

Бош Амалиётлар
бошқармаси100011, Тошкент шаҳри, А.Навоий
кўчаси, 18А-уй(78) 150-76-79,
150-76-78

NAME OF BRANCHES

Name of the region	Branch name	Branch address	Phone number
 Republic of Karakalpakstan	Karakalpak regional branch	12, Karakalpak str., Nukus, 230100	(61) 224-20-01 (78) 770-62-28
	Beruni branch	10, Xalklar dustligi str., Beruniy, 230200	(78) 770-61-80
	Kungirotd branch	Boboniyozov str., Kungirotd 230600	(78) 770-61-88 770-61-91
	Chimbay branch	36, Emazar Alakuz str., Chimboy 231500	(78) 770-61-99
 Andijan region	Andijan regional branch	239, Abdurauf Fitrat str., Andijan 170100	(74) 223-20-64, 298-04-57
	Kurgantepa branch	2, Andijan str., Kurgantepa 170700	(74) 723-10-32, 298-04-81
	Huzhaobod branch	17, Navoi str., Huzhaobod 171400	(74) 298-03-47
 Bukhara region	Bukhara regional branch	3/1, M. Ikbal str., Buxoro 200117	(78) 770-00-80, 770-04-66
	Galaosiyo branch	25, Buyuk Ipak yoli str., Galaosiyo, 200400	(78) 770-04-74 542-49-60
	Kagan branch	4, Dustlik str., Kagan 200700	(78) 770-04-82
 Jizzakh region	Jizzakh regional branch	3, Navoi str., Jizzakh 130100	(78) 771-63-32, 771-63-37
	Yangiabod branch	Mustaqillik str., Yangiabod 131300	(78) 771-63-45

NAME OF BRANCHES

Name of the region	Branch name	Branch address	Phone number
 Kashkadarya region	Kashkadarya regional branch	44 ,Uzbekistan str., Karshi 180100	(78) 771-04-24, 771-04-29
	Kukdala branch	Kukdala str.,Chirokchi 181214	(78) 771-04-93, 771-04-44
	Yakkabag branch	2, Yuksalish str., Yakkabag 181400	(75) 582-20-37, (78) 771-04-36
 Navoi region	Navai regional branch	149A, Galabashokh str., Navai 210100	(78) 770-27-95, 770-27-87
 Namangan region	Namangan regional branch	70A, Navoi str., Namangan 165115	(69) 223-04-35, 223-04-37
	Pop branch	45 , Dustlik str.,Pop 160504	(69) 223-05-86, 223-05-87
	Uchkurgan branch	1 , Dustlik str., Uchkurgan 160900	(69) 223-05-94, 223-05-95
 Samarkand region	Samarkand regional branch	148A Sattapo maskani str., Samarkand, 140161	(66) 210-02-47, 210-02-48
	Kattakurgan branch	6A, Amir Temur str.,Kattakurgan 140800	(66) 210-02-66, 456-34-57
 Sirdarya region	Sirdarya regional branch	31, Birlashgan str., Gulistan 120100	(67) 221-00-68, 221-00-67
	Yangiyer branch	17, Sh.Rashidov str. ,Yangiyer 121003	(67) 221-00-78, 221-00-76

NAME OF BRANCHES

Name of the region	Branch name	Branch address	Phone number
 Surkhandarya region	Surkhandarya regional branch	11 , At-Termiziy str., Termiz 190112	(78) 770-83-74, 770-83-66
	Kumkurgan branch	O'zbekiston shoh str., Kumkurgan 190901	(78) 770-83-92, 770-83-94
	Shurchi branch	77, Mustakillik str., Shurchi 191500	(78) 770-84-16, 770-84-18
	Jarkurgan branch	1, Shifakar str. , Jarkurgan 190600	(78) 770-83-85, 770-83-81
	Sariosiyo branch	18, Mirzo Ulugbek str., Sariosiyo 191000	(78) 770-84-00, 770-84-11
 Fergana region	Fergana regional branch	47, Al-Farganiy str., Fergana 150100	(78) 229-70-81, 229-70-84
	Kukan branch	30A , Amir Temur str. , Kukan 150700	(78) 229-70-94, 229-70-95
	Kuva branch	242A, Kaykubbod str. , Kuva 150800	(78) 229-71-00, 229-71-10
	Mergelyan branch	53A, A. Sadikova str., Mergelyan 151100	(78) 229-71-15, 253-24-68
 Kharezmi region	Kharezmi regional branch	19 ,Al-Xorazmi str., Urgench 220100	(62) 224-16-22, (78) 770-43-80, 770-43-76
	Hanka branch	30 , Nafosat str. , Hanka 220800	(78) 770-43-82, 399-10-59
	Khiva branch	87 ,Feruz str., Khiva 220900	(78) 770-43-93, 770-43-99, 375-31-81

NAME OF BRANCHES

Name of the region	Branch name	Branch address	Phone number
 Tashkent region	Tashkent regional branch	53B, Usman Nasyr str., Tashkent 100100	(78) 150-79-09, 150-79-06
	Oxangaron branch	38/1, Xolmuhamedov str., Oxangaron, 110300	(78) 150-45-39, 150-45-10
	Bekabad branch	2 , Birlik str., Bekabad 110502	(78) 150-79-49, 150-79-50
	Yangiyul branch	1, Sh. Rashidov str., Yangiyul 112000	(78) 150-79-74, 150-25-73
	Gazalkent branch	24 , Beruniy str., Gazalkent 110700	(78) 150-79-71
	Tashkent city regional branch	38, Shahrisabz str., Tashkent 100060	(78) 150-77-02, 150-77-04
	Sergeli branch	116, Yangi Sergeli str., Tashkent 100085	(78) 150-77-00
	Chief operating of the board	18A, A. Navoiy str., Tashkent 100011	(78) 150-76-79, 150-76-78

ИЗОХЛАР УЧУН / FOR COMMENTS

[illegible]

ИЗОХЛАР УЧУН / FOR COMMENTS

This image shows a full page of white paper with horizontal dotted lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page, providing a guide for handwriting or typing. There are no margins, text, or other markings on the page.



O'zbekiston Respublikasi, 100011,
Toshkent shahar A.Navoiy ko'chasi, 18A
Tel.: (+998 78) 150-93-39, faks: (+998 78) 150-39-93,
E-mail: headoffice@qqb.uz, www.qqb.uz



t.me/QQBANK



fb.com/official.qqb.uz